

# Government Gazette Staatskoerant

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA  
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Vol. 530

Cape Town,  
Kaapstad, 28 August  
Augustus 2009

No. 32534

## THE PRESIDENCY

No. 876

28 August 2009

It is hereby notified that the President has assented to the following Act, which is hereby published for general information:—

**No. 3 of 2009: Films and Publications Amendment Act, 2009.**

## DIE PRESIDENSIE

No. 876

28 Augustus 2009

Hierby word bekend gemaak dat die President sy goedkeuring geheg het aan die onderstaande Wet wat hierby ter algemene inligting gepubliseer word:—

**No. 3 van 2009: Wysigingswet op Films en Publikasies, 2009.**

**GENERAL EXPLANATORY NOTE:**

- [ ] Words in bold type in square brackets indicate omissions from existing enactments.
- Words underlined with a solid line indicate insertions in existing enactments.
- 
- 

*(English text signed by the President.)  
(Assented to 26 August 2009.)*

---

**ACT**

**To amend the Films and Publications Act, 1996, so as to insert, amend and delete certain definitions; to establish and provide for the powers and duties of a Council; to provide for the appointment and functions of compliance officers; to provide for the composition, functions and management of the Board; and to repeal the Schedules to the Act; and to provide for matters connected therewith.**

**B**E IT ENACTED by the Parliament of the Republic of South Africa, as follows:—

**Amendment of section 1 of Act 65 of 1996, as amended by section 1 of Act 34 of 1999 and section 1 of Act 18 of 2004**

1. Section 1 of the Films and Publications Act, 1996 (hereinafter referred to as “the principal Act”), is hereby amended— 5  
 (a) by the insertion before the definition of “Board” of the following definition:  
     “Appeal Tribunal’ means the Appeal Tribunal established by section 3;”;  
 (b) by the substitution for the definition of “chief executive officer” of the following definition: 10  
     “‘chief executive officer’ means the chief executive officer of the Board referred to in section 4(1)[(a)][(c)];”;  
 (c) by the substitution for the definition of “child pornography” of the following definition: 15  
     “child pornography’ includes any image, however created, or any description of a person, real or simulated, who is or who is depicted, made to appear, look like, represented or described as being under the age of 18 years—  
         [(i)](a) engaged in sexual conduct; 20  
         [(ii)](b) participating in, or assisting another person to participate in, sexual conduct; or

**ALGEMENE VERDUIDELIKENDE NOTA:**

- [ ] Woorde in vet druk tussen vierkantige hake dui skrappings uit bestaande verordenings aan.
- 
- \_\_\_\_\_ Woerde met 'n volstreep daaronder dui invoegings in bestaande verordenings aan.
- 
- 

*(Engelse teks deur die President geteken.)  
(Goedgekeur op 26 Augustus 2009.)*

**WET**

Tot wysiging van die Wet op Films en Publikasies, 1996, ten einde sekere omskrywings in te voeg, te wysig en te skrap; om 'n Beheerraad in te stel en voorsiening te maak vir sy bevoegdhede en pligte; om voorsiening te maak vir die aanstelling en werksaamhede van nakomingsbeampies; om voorsiening te maak vir die samestelling, werksaamhede en bestuur van die Raad; en om die Bylaes van die Wet te herroep; en om voorsiening te maak vir aangeleenthede wat daarmee in verband staan.

**D**AAR WORD BEPAAL deur die Parlement van die Republiek van Suid-Afrika, soos volg:—

**Wysiging van artikel 1 van Wet 65 van 1996, soos gewysig deur artikel 1 van Wet 34 van 1999 en artikel 1 van Wet 18 van 2004**

1. Artikel 1 van die Wet op Films en Publikasies, 1996 (hierna "die Hoofwet" genoem), word hierby gewysig— 5
- (a) deur die volgende omskrywings voor die omskrywing van "**besit**" in te voeg:  
" **aangeleenthede van openbare belang**" besprekings, debatte of menings oor aangeleenthede wat betrekking het op die algemene gesondheid of welsyn van die publiek of wat die belang van die publiek dien, met inbegrip van besprekings, debatte en menings oor aangeleenthede wat betrekking het op godsdien, geloof en gewete; "Appèltribunaal" die Appèltribunaal ingestel deur artikel 3;  
"Beheerraad" die Beheerraad ingestel deur artikel 3;"; 10
- (b) deur die volgende omskrywing na die omskrywing van "**besit**" in te voeg:  
" **eksplisiete seksuele gedrag**" grafiese en gedetailleerde visuele voorstellings of beskrywings van 'n gedrag bedoel in die omskrywing van "**seksuele gedrag**" in hierdie Wet;"; 15
- (c) deur die omskrywing van "**film**" deur die volgende omskrywing te vervang:  
" **film**" [—  
(a)] enige reeks visuele beeld wat [op enige stof, hetsy 'n film, magnetiese band, skyf of ander materiaal, opgeneem is] op so 'n wyse opgeneem is dat daardie beeld deur gebruikmaking van daardie [stof] opname as 'n bewegende prent gesien kan word[;  
(b) die klankbaan verbonde aan en 'n vertoonde illustrasie wat betrekking het op 'n film soos in paragraaf (a) omskryf; 20  
25

## Act No. 3, 2009 FILMS AND PUBLICATIONS AMENDMENT ACT, 2009

- [(iii)](c) showing or describing the body, or parts of the body, of such a person in a manner or in circumstances which, within context, amounts to sexual exploitation, or in such a manner that it is capable of being used for the purposes of sexual exploitation;”;
- (d) by the insertion after the definition of “**consumer advice**” of the following definition: 5  
**“Council” means the Council established by section 3;”;**
- (e) by the substitution for the definition of “**distribute**” of the following definition: 10  
**“distribute”, in relation to a film or a publication, without derogating from the ordinary meaning of that word, includes to sell, hire out or offer or keep for sale or hire and, for purposes of sections [25(a), (b) and (c), 26(1)(a) and (b) and 28(1) and (2)] 24A and 24B, includes to hand or exhibit a film, game or a publication to a person under the age of 18 years, and also the failure to take reasonable steps to prevent access thereto by such a person;”;**
- (f) by the insertion after the definition of “**distributor**” of the following definition: 15  
**“domestic violence” means depictions or descriptions of—**  
 (a) physical abuse;  
 (b) sexual abuse; or  
 (c) emotional, verbal and psychological abuse,  
 and includes any other abusive behaviour involving persons who are or have been in an intimate relationship or who are family members, regardless of gender or sexual orientation;”;
- (g) by the deletion of the definition of “**executive committee**”; 20
- (h) by the insertion after the definition of “**executive committee**” of the following definition: 25  
**“explicit sexual conduct” means graphic and detailed visual presentations or descriptions of any conduct contemplated in the definition of “sexual conduct” in this Act;”;**
- (i) by the substitution for the definition of “**film**” of the following definition: 30  
**“film” means[—**  
 (a) any sequence of visual images recorded [on any substance, whether a film, magnetic tape, disc or any other material,] in such a manner that by using such [substance] recording such images will be capable of being seen as a moving picture[;]  
 (b) the sound track associated with and any exhibited illustration relating to a film as defined in paragraph (a); 35  
 (c)], and includes any picture intended for exhibition through [the] any medium [of any mechanical, electronic] or [other] device;”;
- (j) by the insertion after the definition of “**film**” of the following definitions: 40  
**“game” means a computer game, video game or other interactive computer software for interactive game playing, where the results achieved at various stages of the game are determined in response to the decisions, inputs and direct involvement of the game player or players; ‘identifiable group characteristic’ means a characteristic that identifies an individual as a member of a group identified by race, gender, sex, pregnancy, marital status, ethnic or social origin, colour, sexual orientation, age, disability, religion, conscience, belief, culture, language, birth and nationality;”;**
- (k) by the substitution for the definition of “**in public**” of the following definition: 45  
**“in public”[, without derogating from the ordinary meaning of that word,] includes any place to which admission is obtained for any consideration, direct or indirect, or by virtue of membership of any association of persons or contribution towards any fund;”;**
- (l) by the insertion after the definition of “**in public**” of the following definition: 50  
**“matters of public interest” means discussions, debates or opinions on matters pertaining to the common well-being or general welfare of the public or serving the interests of the public and includes discussions,**

- (c)] , en ook 'n prent wat bestem is om deur 'n [meganiese, elektroniese of enige ander] medium of toestel vertoon te word;”;
- (d) deur die volgende omskrywing na die omskrywing van “gebruikersadvies” in te voeg:
- “gesinsgeweld” uitbeeldings of beskrywings van—
- (a) fisiese mishandeling;
- (b) seksuele mishandeling; of
- (c) emosionele, verbale en sielkundige mishandeling,  
en ook enige ander wangedrag wat persone betrek wat in 'n intieme verhouding is of was, of wat gesinslede is, ongeag geslag of seksuele oriëntering.”;
- (e) deur die omskrywing van “Hersieningsraad” te skrap;
- (f) deur die omskrywing van “hoof- uitvoerende beamppe” deur die volgende omskrywing te vervang:
- “hoof- uitvoerende beamppe” die hoof- uitvoerende beamppe van die Raad genoem in artikel 4(1)[(a)](c);”;
- (g) deur die volgende omskrywing na die omskrywing van “hoof- uitvoerende beamppe” in te voeg:
- “identifiseerbare groepseienskap’ ’n eienskap wat ’n individu identifiseer as ’n lid van ’n groep geïdentifiseer deur ras, geslag, geslagtelikheid, swangerskap, huwelikstatus, etniese of maatskaplike oorsprong, kleur, seksuele oriëntering, ouderdom, gestremdheid, godsdienst, gewete, geloof, kultuur, taal, geboorte of nasionaliteit;”;
- (h) deur die omskrywing van “in die openbaar” deur die volgende omskrywing te vervang:
- “in die openbaar”, sonder om afbreuk te doen aan die gewone betekenis van die woord,] ook 'n plek waartoe toegang verkry word teen betaling, direk of indirek, of uit hoofde van lidmaatskap van 'n vereniging van persone of bydrae tot 'n fonds;”;
- (i) deur die omskrywing van “kinderpornografie” deur die volgende omskrywing te vervang:
- “kinderpornografie’ ook enige beeld, ongeag hoe dit geskep is, of enige beskrywing van 'n persoon, werklik of nageboots, wat onder die ouderdom van 18 jaar is, of wat sodanig uitgebeeld, voorgestel of beskryf word, of wat voorgegee word sodanig te lyk of blyk te wees, en wat—
- [i](a) besig is met seksuele gedrag;
- [ii](b) deelneem aan, of 'n ander persoon help om deel te neem aan, seksuele gedrag; of
- [iii](c) die liggaam, of dele van die liggaam, van sodanige persoon vertoon of beskryf op 'n wyse of in omstandighede wat, binne die konteks, neerkom op seksuele uitbuiting, of op so 'n wyse dat dit vir die doeleindes van seksuele uitbuiting gebruik kan word;”;
- (j) deur die volgende omskrywing na die omskrywing van “Minister” in te voeg:
- “nuusblad’ ook 'n aanlyn-publikasie van 'n nuusblad;”;
- (k) deur paragraaf (e) van die omskrywing van “publikasie” deur die volgende paragraaf te vervang:
- “(e) 'n plaat, magnetiese band, klankbaan[, behalwe 'n klankbaan verbonde aan 'n rolrent,] of ander voorwerp waarin of waarop klank vir[ weergawe] reproduksie opgeneem is;”;
- (l) deur die volgende omskrywing na die omskrywing van “seksuele gedrag” in te voeg:
- “seksuele geweld’ gedrag of optrede beoog in die omskrywings van ‘seksuele gedrag’ en ‘eksplisiete seksuele gedrag’ wat gepaard gaan met óf werklike geweld of dwang óf dreigemente daarvan, óf wat vrees of trauma vir 'n slagoffer veroorsaak;”;
- (m) deur die volgende omskrywing na die omskrywing van “sertifikaat” in te voeg:
- “speletjie’ 'n rekenaarspeletjie, videospeletjie of ander interaktiewe rekenaarprogrammatuur vir die speel van interaktiewe speletjies, waar die resultate wat in verskillende fases van die speletjie verkry word,

**Act No. 3, 2009 FILMS AND PUBLICATIONS AMENDMENT ACT, 2009**

- debates and opinions on matters pertaining to religion, belief or conscience;”;
- (m) by the insertion after the definition of “Minister” of the following definition:  
“newspaper includes an on-line publication of a newspaper;”;
- (n) by the insertion after the definition of “possession” of the following definition:  
“prescribed means prescribed by regulation;”;
- (o) by the substitution for paragraph (e) of the definition of “publication” of the following paragraph:  
“(e) any record, magnetic tape, soundtrack[, except a soundtrack associated with a film,] or any other object in or on which sound has been recorded for reproduction;”;
- (p) by the deletion of the definition of “Review Board”; and
- (q) by the insertion after the definition of “sexual conduct” of the following definition:  
“sexual violence means conduct or acts contemplated in the definitions of “sexual conduct” and “explicit sexual conduct” that are accompanied either by force or coercion, actual or threatened, or that induces fear or psychological trauma in a victim;”.

**Substitution of section 2 of Act 65 of 1996, as substituted by section 2 of Act 34 of 1999**

2. The following section is hereby substituted for section 2 of the principal Act:

**“Objects of Act**

2. The objects of this Act shall be to regulate the creation, production, possession and distribution of films, games and certain publications to—
- (a) provide consumer advice to enable adults to make informed viewing, reading and gaming choices, both for themselves and for children in their care;
- (b) protect children from exposure to disturbing and harmful materials and from premature exposure to adult experiences; and
- (c) make use of children in and the exposure of children to pornography punishable.”.

**Substitution of section 3 of Act 65 of 1996**

3. The following section is hereby substituted for section 3 of the principal Act:

**“Establishment of Film and Publication Board, Council and [Film and Publication Review Board] Appeal Tribunal**

3. (1) There is hereby established—
- (a) a juristic person which shall be known as the Film and Publication Board; [and]
- (b) [a juristic person which shall be known as the Film and Publication Review Board,] the Council; and
- (c) an Appeal Tribunal,
- which shall perform the functions, exercise the powers and carry out the duties[,] assigned to, conferred on or imposed upon them in terms of this Act or any other law.
- (2) The Board and [Review Board] the Appeal Tribunal shall [function without any bias and shall] be independent and function without any bias.
- (3) The seat of the Board [and Review Board] shall be determined by the Council in consultation with the Minister.”.

bepaal word na aanleiding van die besluite, insette en regstreekse betrokkenheid van die speler of spelers van die spel;”;

- (n) deur die omskrywing van “**uitvoerende komitee**” te skrap;
- (o) deur die omskrywing van “**versprei**” deur die volgende omskrywing te vervang:

“ ‘versprei’, met betrekking tot ’n film of ’n publikasie, sonder om afbreuk te doen aan die gewone betekenis van die woord, ook verkoop, verhuur of aanbied of hou vir die doeleinnes van verkoop of verhuring en, by die toepassing van artikels [25(a), (b) en (c), 26(1)(a) en (b) en 28(1) en (2)] 24A en 24B, ook ’n film, speletjie of publikasie oorhandig of vertoon aan ’n persoon onder die ouderdom van 18 jaar, en ook versuim om redelike stappe te doen om toegang daartoe deur so ’n persoon te verhoed;”; en

- (p) deur die volgende omskrywing na die omskrywing van “**visuele aanbieding**” in te voeg:

“ voorgeskryf by regulasie voorgeskryf.”.

#### Vervanging van artikel 2 van Wet 65 van 1996, soos vervang deur artikel 2 van Wet 34 van 1999

2. Artikel 2 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:

##### “Oogmerke van Wet

2. Die oogmerke van hierdie Wet is om die skep, vervaardiging, besit en verspreiding van films, speletjies en sekere publikasies te reguleer ten einde—

- (a) gebruikersadvies te gee om volwassenes in staat te stel om ingeligte kyk-, lees- en speletjiekeuses te maak, vir hulself en vir kinders in hulle sorg;
- (b) kinders te beskerm teen blootstelling aan ontstellende en skadelike materiaal en teen voortydige blootstelling aan volwasse ervarings; en
- (c) die gebruikmaking van kinders in en die blootstelling van kinders aan pornografie strafbaar te stel.”.

#### Vervanging van artikel 3 van Wet 65 van 1996

3. Artikel 3 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:

##### “Instelling van Film- en Publikasieraad, Beheerraad en [Film- en Publikasiehersieningsraad] Appèltribunaal

###### 3. (1) Hierby word—

- (a) ’n regspersoon wat die Film- en Publikasieraad heet; [**en**]
- (b) [**’n regspersoon wat die Film- en Publikasiehersieningsraad heet,**] die Beheerraad; en
- (c) ’n Appèltribunaal, ingestel, wat die werkzaamhede verrig, die bevoegdhede uitoefen en die pligte uitvoer wat aan hulle ingevolge hierdie Wet of ’n ander Wet opgedra, verleen of opgelê word.

(2) Die Raad en [Hersieningsraad] die Appèltribunaal [funksioneer sonder enige vooroordeel en] staan onafhanklik en funksioneer sonder enige vooroordeel.

(3) Die setel van die Raad [**en Hersieningsraad**] word deur die Beheerraad in oorleg met die Minister bepaal.”.

**Substitution of section 4 of Act 65 of 1996, as amended by section 2 of Act 18 of 2004**

4. The following section is hereby substituted for section 4 of the principal Act:

**“Composition of Council****4. (1) The Council shall consist of—**

- (a) a chairperson and a deputy chairperson appointed by the Minister;
  - (b) such number of members, not exceeding seven, as the Minister may appoint having regard to the need to ensure that the membership of the Council is broadly representative of the South African community and relevant stakeholders; and
  - (c) the chief executive officer appointed by the Council in consultation with the Minister.
- (2) (a) In the absence of the chairperson the deputy chairperson shall act as chairperson.
- (b) In the absence of the chairperson and the deputy chairperson at a meeting, the Council shall elect one of the members present to act as the chairperson of that meeting.
- (3) Decisions of the Council shall be taken by a majority of votes, and in the case of an equality of votes, the chairperson of the meeting shall have the casting vote.
- (4) A quorum of the Council is constituted by fifty per cent plus one of its total number of members.”.

5

10

15

20

**Insertion of section 4A in Act 65 of 1996**

5. The following section is hereby inserted in the principal Act after section 4:

**“Powers and duties of Council****4A. (1) The Council shall—**

- (a) in consultation with the Minister, issue directives of general application, including classification guidelines, in accordance with matters of national policy consistent with the purpose of this Act
  - (b) determine and issue a Code of Conduct for members of the Council;
  - (c) in consultation with the Minister, appoint the chief executive officer;
  - (d) in consultation with the Minister, determine the qualifications, experience and terms and conditions of employment of classifiers;
  - (e) appoint such number of classifiers that comply with the determinations contemplated in paragraph (d), as may be required, having regard to the likely volume of applications and submissions that will be made in terms of this Act;
  - (f) at least four times a year, review and report to the Minister on the functioning of the Board to ensure that the objects of this Act are implemented efficiently and that the Board discharges its obligations and responsibilities in accordance with this Act or any other law; and
  - (g) exercise and perform such other functions, powers and duties as are conferred or imposed on the Council by or under this Act or any other law.
- (2) When making an appointment in terms of subsection (1)(e), the Council shall—
- (a) have regard to the person’s personal attributes, integrity, qualifications, knowledge and experience in the different aspects of matters likely to come before the Board; and
  - (b) ensure broad representation of the South African community in terms of race, ethnicity, gender and religion and may invite the public to nominate candidates suitable for appointment as classifiers.

25

30

35

40

45

50

**Vervanging van artikel 4 van Wet 65 van 1996, soos gewysig deur artikel 2 van Wet 18 van 2004**

4. Artikel 4 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:

**“Samestelling van Beheerraad**

4. (1) Die Beheerraad bestaan uit—

- (a) 'n voorsitter en 'n adjunkvoorsitter deur die Minister aangestel;
- (b) sodanige getal lede, maar nie meer nie as sewe, wat die Minister kan aanstel, met inagneming van die behoefté om te verseker dat die lidmaatskap van die Beheerraad oor die algemeen verteenwoordigend is van die Suid-Afrikaanse gemeenskap en betrokke belanghebbers; en
- (c) die hoof- uitvoerende beampie wat deur die Beheerraad in oorleg met die Minister aangestel word.

(2) (a) By afwesigheid van die voorsitter tree die adjunkvoorsitter as voorsitter op.

(b) By afwesigheid van die voorsitter en die adjunkvoorsitter van 'n vergadering kies die Beheerraad een van die lede teenwoordig om as voorsitter van daardie vergadering op te tree.

(3) Besluite van die Beheerraad word by meerderheid van stemme geneem, en in die geval van 'n staking van stemme het die voorsitter van die vergadering 'n beslissende stem.

(4) Die meerderheid van die totale getal lede maak 'n kworum van die Beheerraad uit.”.

**Invoeging van artikel 4A in Wet 65 van 1996**

5. Die volgende artikel word hierby na artikel 4 in die Hoofwet ingevoeg:

**“Bevoegdhede en pligte van Beheerraad**

4A. (1) Die Beheerraad—

- (a) in oorleg met die Minister, reik lasgewings van algemene toepassing uit, met inbegrip van klassifikasieriglyne, in ooreenstemming met aangeleenthede van nasionale beleid ooreenkomsdig die oogmerk van hierdie Wet;
- (b) bepaal 'n Gedragkode vir lede van die Beheerraad en reik dit uit;
- (c) in oorleg met die Minister, stel die hoof- uitvoerende beampie aan;
- (d) in oorleg met die Minister, bepaal die kwalifikasies, ondervinding en diensvoorraarde en -bedinge van klassifiseerders;
- (e) stel die getal klassifiseerders aan wat voldoen aan die bepalings bedoel in paragraaf (d), soos wat nodig is, met inagneming van die waarskynlike volume aansoeke en voorleggings wat ingevolge hierdie Wet gedoen sal word;
- (f) moet minstens vier keer per jaar die funksionering van die Raad hersien en daaroor aan die Minister verslag doen om te verseker dat die oogmerke van hierdie Wet doeltreffend ten uitvoer gebring word en dat die Raad sy verpligtinge en verantwoordelikhede nakom in ooreenstemming met hierdie Wet of enige ander Wet; en
- (g) moet sodanige ander werksaamhede, bevoegdhede en pligte uitoefen en verrig as wat by of ingevolge hierdie Wet of enige ander Wet aan die Beheerraad verleen of opgelê word.

(2) Wanneer 'n aanstelling ingevolge subartikel (1)(e) gedoen word, moet die Beheerraad—

- (a) ag slaan op die persoon se persoonlike hoedanighede, integriteit, kwalifikasies, kennis en ondervinding van die verskillende aspekte van aangeleenthede wat waarskynlik voor die Raad sal dien; en
- (b) breë verteenwoordiging van die Suid-Afrikaanse gemeenskap verseker wat ras, etnisiteit, geslag en godsdienst betref, en kan die Beheerraad die publiek uitnooi om kandidate te benoem wat geskik is vir aanstelling as klassifiseerders.

**Act No. 3, 2009 FILMS AND PUBLICATIONS AMENDMENT ACT, 2009**

(3) Meetings of the Council shall be convened by the chairperson and shall be held at the premises of the Board, unless, for *bona fide* reasons, the chairperson directs that a meeting be held at another venue.”.

**Amendment of section 5 of Act 65 of 1996, as amended by section 3 of Act 18 of 2004**

6. The following heading is hereby substituted for the heading to section 5 of the principal Act: 5

**“Composition of Appeal Tribunal”.**

**Substitution of section 6 of Act 65 of 1996, as substituted by section 3 of Act 34 of 1999**

7. The following section is hereby substituted for section 6 of the principal Act: 10

**“Members of [Board] Council and [Review Board] Appeal Tribunal to be appointed by Minister**

6. (1) The members of the [Board] Council and [Review Board] Appeal Tribunal shall be appointed by the Minister by notice in the *Gazette* after consultation with [the] Cabinet. 15

(2) The Minister may, whenever it is necessary to appoint members of the [Board] Council or [Review Board] Appeal Tribunal, appoint an advisory panel to advise him or her with regard to the persons who are to be appointed as such members, and shall appoint one of the members of the advisory panel as the chairperson thereof. 20

(3) The Minister[,] or the advisory panel may invite members of the public to [propose] nominate persons [who may be considered] for appointment. 25

(4) (a) A member of the [Board] Council or [Review Board] Appeal Tribunal appointed in terms of subsection (1) shall—

- (i) be a fit and proper person;
- (ii) be of good and sound character; and
- (iii) not be disqualified in terms of section 7.

(b) A member of the [Board] Council or [Review Board] Appeal Tribunal shall have experience in, or knowledge of, any one or more of the following matters: 30

- (i) Community development;
- (ii) education;
- (iii) psychology;
- (iv) religion; 35
- (v) law;
- (vi) drama;
- (vii) literature;
- (viii) communications science;
- (ix) photography;
- (x) cinematography;
- (xi) gender matters;
- (xii) children’s rights; or 40
- (xiii) any other relevant field of experience as may be prescribed.”.

**Amendment of section 7 of Act 65 of 1996, as amended by section 36 of Act 12 of 2004** 45

8. Section 7 of the principal Act is hereby amended—

(a) by the substitution for the heading of the following heading:

**“Disqualifications with regard to membership of [Board] Council or [Review Board] Appeal Tribunal”;** 50

(3) Vergaderings van die Beheerraad moet deur die voorsitter belê word en moet op die perseel van die Raad gehou word, tensy die voorsitter om *bona fide*-redes gelas dat 'n vergadering op 'n ander plek gehou moet word.”.

**Wysiging van artikel 5 van Wet 65 van 1996, soos gewysig deur artikel 3 van Wet 5  
18 van 2004**

6. Die opskrif van artikel 5 van die Hoofwet word hierby deur die volgende opskrif vervang:

**“Samestelling van Appèltribunaal”.**

**Vervanging van artikel 6 van Wet 65 van 1996, soos vervang deur artikel 3 van Wet 10  
34 van 1999**

7. Artikel 6 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:

**“Lede van [Raad] Beheerraad en [Hersieningsraad] Appèltribunaal  
deur Minister aangestel te word**

6. (1) Die lede van die [Raad] Beheerraad en [Hersieningsraad] 15  
Appèltribunaal word deur die Minister aangestel by kennisgewing in die Staatskoerant na oorlegpleging met die Kabinet.

(2) Die Minister kan, wanneer dit nodig is om lede van die [Raad] 20  
Beheerraad of [Hersieningsraad] Appèltribunaal aan te stel, 'n adviespaneel saamstel ten einde hom of haar van advies te dien met betrekking tot die persone wat as sodanige lede aangestel moet word, en stel een van die lede van die adviespaneel as die voorsitter daarvan aan.

(3) Die Minister of die adviespaneel kan lede van die publiek uitnooi om persone [voor] vir aanstelling te [stel] benoem [wat vir aanstelling 25  
oorweeg kan word].

(4) (a) 'n Lid van die [Raad] Beheerraad of [Hersieningsraad] Appèltribunaal wat ingevolge subartikel (1) aangestel word—

(i) moet 'n gesikte en gepaste persoon wees;

(ii) moet van goeie inbors wees; en

(iii) mag nie ingevolge artikel 7 onbevoeg wees nie.

(b) 'n Lid van die [Raad] Beheerraad of [Hersieningsraad] Appèltribunaal moet ondervinding of kennis hê van [enige] een of meer van die volgende aangeleenthede:

(i) Gemeenskapsontwikkeling;

(ii) opvoedkunde;

(iii) sielkunde;

(iv) godsdiens;

(v) die regte;

(vi) drama;

(vii) letterkunde;

(viii) kommunikasiekunde;

(ix) fotografie;

(x) kinematografie;

(xi) geslagsaangeleenthede;

(xii) regte van kinders; of

(xiii) enige ander tersaaklike ervaringsfeer wat voorgeskryf word.”.

**Wysiging van artikel 7 van Wet 65 van 1996, soos gewysig deur artikel 36 van Wet 40  
12 van 2004**

8. Artikel 7 van die Hoofwet word hierby gewysig—

(a) deur die opskrif deur die volgende opskrif te vervang:

**“Onbevoegdhede met betrekking tot lidmaatskap van [Raad]  
Beheerraad of [Hersieningsraad] Appèltribunaal”;**

50

## Act No. 3, 2009 FILMS AND PUBLICATIONS AMENDMENT ACT, 2009

- (b) by the substitution in subsection (1) for the words preceding paragraph (a) of the following words:
- “(1) A person shall not be qualified to be appointed as a member of the [Board] Council or [Review Board] Appeal Tribunal, or to be such a member, if he or she—”;
- (c) by the substitution in subsection (1)(h) for subparagraph (i) of the following subparagraph:
- “(i) in the Republic, of theft, fraud, forgery and uttering a forged document, perjury, or any offence under the Prevention of Corruption Act, 1958 (Act No. 6 of 1958), the Corruption Act, 1992 (Act No. 94 of 1992), or Part 1 to 4, or section 17, 20 or 21 (in so far as it relates to the aforementioned offences) of Chapter 2 of the Prevention and Combating of Corrupt Activities Act, 2004 (Act No. 12 of 2004);”;
- (d) by the substitution for subsection (2) of the following subsection:
- “(2) Whenever circumstances in relation to a member of the [Board] Council or [Review Board] Appeal Tribunal so change that it would have disqualified him or her from being appointed as such a member, had they have been in existence at the time of his or her appointment, the seat of that member shall become vacant, and the vacancy in such seat shall be filled in accordance with section 6.”.

**Amendment of section 8 of Act 65 of 1996**

- 9.** Section 8 of the principal Act is hereby amended—
- (a) by the substitution for the heading of the following heading:
- “Period of office of members of [Board] Council and [Review Board] Appeal Tribunal”**; and
- (b) by the substitution for subsection (1) of the following subsection:
- “(1) [An examiner shall be appointed for a period of three years, and any other member of the Board or Review Board] Members of the Council and Appeal Tribunal shall be appointed for a period of five years.”.

**Substitution of section 9 of Act 65 of 1996, as substituted by section 4 of Act 34 of 1999**

- 10.** The following section is hereby substituted for section 9 of the principal Act:

**“Removal from office**

**9.** (1) The Minister may remove a member of the [Board] Council or [Review Board] Appeal Tribunal from office on the grounds of incapacity, incompetence, misconduct or misrepresentation.

(2) A decision to remove a member of the [Board] Council or [Review Board] Appeal Tribunal from office shall be based on a finding of a tribunal appointed by the Minister: Provided that the member shall have the right to be heard.

(3) The Minister may suspend a member of the [Board] Council or [Review Board] Appeal Tribunal from office pending the finding of the tribunal referred to in subsection (2).

(4) A member of the [Board] Council or [Review Board] Appeal Tribunal shall vacate his or her office when any of the circumstances referred to in section 7 become applicable in respect of him or her, and the Minister[, upon information given to him or her by the Chief executive officer or the chairperson of the Review Board,] issues him or her with a certificate to that effect.”.

- (b) deur in subartikel (1) die woorde wat paragraaf (a) voorafgaan deur die volgende woorde te vervang:  
 “(1) ’n Persoon is nie bevoeg om as lid van die [Raad] Beheerraad of [Hersieningsraad] Appèltribunaal aangestel te word, of om so ’n lid te wees nie, as hy of sy—”;
- (c) deur in subartikel (1)(h) subparagraaf (i) deur die volgende subparagraaf te vervang:  
 “(i) in die Republiek, aan diefstal, bedrog, vervalsing en uitgifte van ’n vervalste stuk, meineed, of enige misdryf kragtens die Wet op die Voorkoming van Korruksie, 1958 (Wet No. 6 van 1958), die Wet op Korruksie, 1992 (Wet No. 94 van 1992), of Dele 1 tot 4, of artikel 17, 20 of 21 (vir sover dit op voornoemde misdrywe betrekking het) van Hoofstuk 2 van die Wet op die Voorkoming en Bestryding van Korrupte Bedrywighede, 2004 (Wet 12 van 2004);”; en
- (d) deur subartikel (2) deur die volgende subartikel te vervang:  
 “(2) Wanneer die omstandigheid met betrekking tot ’n lid van die [Raad] Beheerraad of [Hersieningsraad] Appèltribunaal so verander dat dit hom of haar onbevoeg sou gemaak het om as so ’n lid aangestel te word indien dit tydens sy of haar aanstelling bestaan het, raak die amp van daardie lid vakant, en die vakature in daardie amp word ooreenkomsdig artikel 6 gevul.”.

### Wysiging van artikel 8 van Wet 65 van 1996

- 9. Artikel 8 van die Hoofwet word hierby gewysig—**
- (a) deur die opskrif deur die volgende opskrif te vervang:  
 “**Aampsduur van lede van [Raad] Beheerraad en [Hersieningsraad] Appèltribunaal**”; en
- (b) deur subartikel (1) deur die volgende subartikel te vervang:  
 “(1) [’n Ondersoeker word vir ’n tydperk van drie jaar aangestel, en enige ander lid van die Raad of Hersieningsraad] Lede van die Beheerraad en Appèltribunaal word vir ’n tydperk van vyf jaar aangestel.”.

### Vervanging van artikel 9 van Wet 65 van 1996, soos gewysig deur artikel 4 van Wet 34 van 1999

- 10. Artikel 9 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:**

#### “Verwydering uit amp

- 9. (1)** Die Minister kan ’n lid van die [Raad] Beheerraad of [Hersieningsraad] Appèltribunaal uit sy of haar amp verwijder op grond van onbekwaamheid, onbevoegdheid, wangedrag of wanvoorstelling.  
**(2)** ’n Besluit om ’n lid van die [Raad] Beheerraad of [Hersieningsraad] Appèltribunaal uit sy of haar amp te verwijder, moet berus op ’n bevinding van ’n tribunaal wat deur die Minister aangestel word: Met dien verstande dat die lid die reg het om aangehoor te word.  
**(3)** Die Minister kan ’n lid van die [Raad] Beheerraad of [Hersieningsraad] Appèltribunaal skors hangende die bevinding van die tribunaal bedoel in subartikel (2).  
**(4)** ’n Lid van die [Raad] Beheerraad of [Hersieningsraad] Appèltribunaal ontruim sy of haar amp wanneer enige van dié omstandighede in artikel 7 bedoel op hom of haar van toepassing raak, en die Minister[, op inligting wat deur die Hoof- uitvoerende beampete of die voorsitter van die Hersieningsraad aan die Minister verskaf is,] aan hom of haar ’n sertifikaat te dien effekte uitreik.”.

**Insertion of section 9A in Act 65 of 1996**

**11.** The following section is hereby inserted in the principal Act after section 9:

**“Composition, functions and management of Board**

- 9A.** (1) The Board shall consist of the chief executive officer and such number of officers as determined by the Council. 5
- (2) The functions of the Board shall be to—
- (a) appoint classification committees to examine and determine, in accordance with any classification guidelines issued by the Council, the classification of any film, game or publication submitted to the Board under this Act
  - (b) determine an application made in terms of section 22 or 23 for an exemption in respect of any film, game or publication; and
  - (c) determine an application made under section 18(1) for registration as a distributor or exhibitor of films, games or publications.
- (3) The chief executive officer shall be responsible for all matters relating to the administration and management of the Board, including—
- (a) the appointment of administrative staff;
  - (b) the appointment of compliance officers;
  - (c) the submission to the Council of the quarterly reports contemplated in section 4A(1)(f); and
  - (d) the submission of the annual report and financial statements contemplated in section 55 of the Public Finance Management Act, 1999 (Act No. 1 of 1999).
- (4) The chief executive officer may delegate any power conferred on him or her.”. 25

**Amendment of section 10 of Act 65 of 1996**

**12.** Section 10 of the principal Act is hereby amended by the substitution for subsections (1) and (2) of the following subsections:

- “(1) The Board shall appoint classification committees as may be prescribed.
- (2) Decisions of a classification committee shall be taken by a majority of votes: 30  
Provided that where there is an equality of votes the Board shall appoint an additional member to such committee so as to enable the committee to come to a majority decision.”.

**Substitution of section 11 of Act 65 of 1996**

**13.** The following section is hereby substituted for section 11 of the principal Act: 35

**“Administrative [staff of Board and Review Board] support for Council and Appeal Tribunal**

- 11.** The administrative work connected with the performance of the functions, the exercise of the powers and the carrying out of the duties of the [Board] Council and [the Review Board] Appeal Tribunal shall be performed by the staff [appointed, in the case of the Board, by the chief executive officer, and in the case of the Review Board, by the chairperson thereof, under the management, supervision and control of the chief executive officer or the chairperson, as the case may be] of the Board.”. 45

**Invoeging van artikel 9A in Wet 65 van 1996**

11. Die volgende artikel word hierby na artikel 9 in die Hoofwet ingevoeg:

**“Samestelling, werksaamhede en bestuur van Raad**

**9A.** (1) Die Raad bestaan uit die hoof- uitvoerende beamppte en die getal beamptes soos deur die Beheerraad bepaal.

(2) Die werksaamhede van die Raad is—

- (a) om klassifikasiekomitees aan te stel om in ooreenstemming met enige klassifikasieriglyne wat deur die Beheerraad uitgereik is, die klassifikasie van enige film, speletjie of publikasie wat ingevolge hierdie Wet aan die Raad voorgelê is, te ondersoek en te bepaal;
- (b) om te beslis oor 'n aansoek wat ingevolge artikel 22 of 23 vir vrystelling ten opsigte van enige film, speletjie of publikasie ingedien is; en
- (c) om te beslis oor 'n aansoek wat ingevolge artikel 18(1) vir registrasie as 'n verspreider of vertoner van films, speletjies of publikasies ingedien is.

(3) Die hoof- uitvoerende beamppte is verantwoordelik vir alle aangeleenthede rakende die administrasie en bestuur van die Raad, met inbegrip van—

- (a) die aanstelling van administratiewe personeel;
- (b) die aanstelling van nakomingsbeamptes;
- (c) die voorlegging aan die Beheerraad van die kwartaalverslae bedoel in artikel 4A(1)(f); en
- (d) die voorlegging van die jaarverslag en finansiële state bedoel in artikel 55 van die Wet op Openbare Finansiële Bestuur, 1999 (Wet 1 van 1999).

(4) Die hoof- uitvoerende beamppte kan enige bevoegdheid wat aan hom of haar verleen is, deleer.”.

**Vervanging van artikel 10 van Wet 65 van 1996**

12. Artikel 10 van die Hoofwet word hierby gewysig deur subartikels (1) en (2) deur die volgende subartikels te vervang:

“(1) Die Raad stel klassifikasiekomitees aan soos voorgeskryf word.

(2) Beslissings van 'n klassifikasiekomitee word met 'n meerderheid van stemme geneem: Met dien verstande dat waar daar 'n staking van stemme is, die Raad 'n addisionele lid in daardie komitee moet aanstel ten einde die komitee in staat te stel om tot 'n beslissing te geraak.”.

**Vervanging van artikel 11 van Wet 65 van 1996**

13. Artikel 11 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:

**“Administratiewe [personeel van Raad en Hersieningsraad] steun aan Beheerraad en Appèltribunaal**

11. Die administratiewe werk verbonde aan die verrigting van die werksaamhede, die uitoefening van die bevoegdhede en die uitvoering van die pligte van die [Raad] Beheerraad en die [Hersieningsraad] Appèltribunaal word verrig deur die personeel [aangestel, in die geval] van die Raad[, deur die hoof- uitvoerende beamppte, en in die geval van die Hersieningsraad, deur die voorsitter daarvan, onder die bestuur, toesig en beheer van die hoof- uitvoerende beamppte of die voorsitter, na gelang van die geval].”.

**Act No. 3, 2009 FILMS AND PUBLICATIONS AMENDMENT ACT, 2009****Substitution of section 12 of Act 65 of 1996**

**14.** The following section is hereby substituted for section 12 of the principal Act:

**“Remuneration**

**12.** The Members and staff of the [Board] Council, [Review Board] Appeal Tribunal, [and] an advisory panel and any person appointed as an expert to assist or [advice] advise the [Board] Council, or [Review Board] Appeal Tribunal [or a classification committee], shall receive such remuneration, allowances and other benefits as may be determined by the Minister in consultation with the Minister of Finance.”.

5

**Amendment of section 13 of Act 65 of 1996**

10

**15.** Section 13 of the principal Act is hereby amended by the substitution for subsections (1) and (2) of the following subsections:

“(1) The expenditure in connection with the performance of the functions, the exercise of powers and the carrying out of the duties of the [Board] Council, [Review Board] Appeal Tribunal and an advisory panel shall be defrayed from money appropriated by Parliament for the purpose.

15

(2) The chief executive officer shall be the accounting officer [in respect of all money referred to in subsection (1)] of the Board.”.

**Substitution of section 14 of Act 65 of 1996, as amended by section 4 of Act 18 of 2004**

20

**16.** The following section is hereby substituted for section 14 the principal Act:

**“Annual Report**

**14.** (1) The Council shall, as soon as practicable after the end of each financial year [the chairperson of the Board shall, from information supplied to the Board by the chief executive officer and the chairperson of the Review Board, compile] prepare a report on all the activities of the [Board,] Council and [Review Board] Appeal Tribunal during that financial year, and on the financial position of the [Board,] Council and [Review Board] Appeal Tribunal as at the end of that financial year.

25

(2) [That] The report contemplated in subsection (1), together with the audited balance sheet and accounts pertaining to the funds of the [Board] Council and [Review Board] Appeal Tribunal shall be submitted to the Minister[, and the Minister shall lay it upon the Table] for tabling in Parliament [within 14 days after receipt thereof if Parliament is then in session, or if Parliament is not then in session, within 14 days of the commencement of the next session].”.

30

35

**Repeal of section 15 of Act 65 of 1996**

**17.** Section 15 of the principal Act is hereby repealed.

**Insertion of section 15A in Act 65 of 1996**

**18.** The following section is hereby inserted in the principal Act after section 15: 40

**“Functions of compliance officers**

**15A.** (1) A compliance officer may, for the purpose of achieving the objects of this Act and of—

(a) advising distributors and exhibitors of films and games of the requirements of this Act with regard to the distribution or exhibition of films and games; and

45

**Vervanging van artikel 12 van Wet 65 van 1996**

14. Artikel 12 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:

**“Besoldiging**

**12.** Die lede en personeel van die [Raad] Beheerraad, [Hersieningsraad] Appèltribunaal, [en] 'n adviespaneel, en enigiemand wat as 'n deskundige aangestel word om die [Raad] Beheerraad [, Hersieningsraad] of Appèltribunaal [of 'n klassifikasiekomitee] by te staan of van advies te dien, ontvang die besoldiging, toelaes en ander voordele wat deur die Minister in oorleg met die Minister van Finansies bepaal word.”.

5

**Wysiging van artikel 13 van Wet 65 van 1996**

10

15. Artikel 13 van die Hoofwet word hierby gewysig deur subartikels (1) en (2) deur die volgende subartikels te vervang:

“(1) Die uitgawes in verband met die verrigting van die werksaamhede, die uitoefening van die bevoegdhede en die uitvoering van die pligte van die [Raad] Beheerraad, [Hersieningsraad] Appèltribunaal en 'n adviespaneel word bestry uit geld wat die Parlement vir die doel bewillig.

15

(2) Die hoof- uitvoerende beamppte is die rekenpligtige beamppte [**ten opsigte van alle geld in subartikel (1) vermeld**] van die Raad.”.

**Vervanging van artikel 14 van Wet 65 van 1996, soos gewysig by artikel 4 van Wet 18 van 2004**

20

16. Artikel 14 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:

**“Jaarverslag**

**14.** (1) Die [voorsitter van die Raad] Beheerraad moet so gou [as] moontlik na die einde van elke boekjaar [**uit inligting wat aan die Raad deur die hoof- uitvoerende beamppte en die voorsitter van die Hersieningsraad verstrek word,**] 'n verslag saamstel oor alle aktiwiteite van die [Raad] Beheerraad en [Hersieningsraad] die Appèltribunaal gedurende daardie boekjaar, en oor die finansiële stand van die [Raad] Beheerraad en [Hersieningsraad] die Appèltribunaal soos aan die einde van daardie boekjaar.

25

(2) [Daardie] Die verslag bedoel in subartikel (1), tesame met die geouditeerde balansstaat en rekeninge wat betrekking het op die geld van die [Raad] Beheerraad en [Hersieningsraad] Appèltribunaal word aan die Minister voorgelê[, en die Minister moet dit in die Parlement ter Tafel lê] vir tertafellegging in die Parlement [binne 14 dae na ontvangs daarvan as die Parlement dan in sitting is of as die Parlement nie dan in sitting is nie, binne 14 dae na die aanvang van die volgende sitting].”.

30

35

**Herroeping van artikel 15 van Wet 65 van 1996**

17. Artikel 15 van die Hoofwet word hierby herroep.

**Invoeging van artikel 15A in Wet 65 van 1996**

40

18. Die volgende artikel word hierby na artikel 15 in die Hoofwet ingevoeg:

**“Werksaamhede van nakomingsbeamptes**

**15A.** (1) 'n Nakomingsbeamppte kan, met die doel om die oogmerke van hierdie Wet te verwesenlik en om—

45

(a) verspreiders en vertoners van films en speletjies van raad te dien oor die vereistes van hierdie Wet met betrekking tot die verspreiding en vertoning van films en speletjies; en

**Act No. 3, 2009 FILMS AND PUBLICATIONS AMENDMENT ACT, 2009**

- (b) ensuring that all films and games offered for sale or hire by a distributor have been classified in terms of this Act and that all such films and games display, in the prescribed manner, the classification reference number, the age restriction, consumer advice and such other conditions as may have been imposed on the distribution of such films and games by the Board,  
enter any premises, with the consent of the person in charge of such premises, on or in which the business of the sale, hire or exhibition of films or games is being conducted.
- (2) Upon entry of any premises contemplated in subsection (1), the compliance officer may—
- (a) request the production of a certificate of registration as a distributor or exhibitor of films or games issued by the Board and, where relevant, a licence to conduct the business of adult premises issued by a licensing authority contemplated in section 24 of this Act;
- (b) examine or inspect any premises being used to conduct the business of adult premises for compliance with the conditions contemplated in section 24(2) of this Act;
- (c) examine or inspect any film or games being offered for sale or hire for compliance with the requirements of this Act with regard to the distribution of that film or game; and
- (d) instruct that films, games and publications being offered for sale or hire that do not comply with the requirements of this Act or any decision of the Board with regard to the distribution of that film, game or publication be removed from any display or offer for sale or hire until such products comply with the requirements of this Act or any decision of the Board with regard to their distribution.
- (3) When performing any function in terms of this section, a compliance officer may request the assistance of a police official of the South African Police Service.”.

5

10

15

20

25

30

**Substitution of section 16 of Act 65 of 1996**

**19.** The following section is hereby substituted for section 16 of the principal Act:

**“Classification of publications**

- 16.** (1) Any person may request, in the prescribed manner, that a publication, other than a *bona fide* newspaper that is published by a member of a body, recognised by the Press Ombudsman, which subscribes, and adheres, to a code of conduct that must be enforced by that body, which is to be or is being distributed in the Republic, be classified in terms of this section.
- (2) Any person, except the publisher of a newspaper contemplated in subsection (1), who, for distribution or exhibition in the Republic creates, produces, publishes or advertises any publication that—
- (a) contains sexual conduct which—
- (i) violates or shows disrespect for the right to human dignity of any person;
  - (ii) degrades a person; or
  - (iii) constitutes incitement to cause harm;
- (b) advocates propaganda for war;
- (c) incites violence; or
- (d) advocates hatred based on any identifiable group characteristic and that constitutes incitement to cause harm,
- shall submit, in the prescribed manner, such publication for examination and classification to the Board before such publication is distributed, exhibited, offered or advertised for distribution or exhibition.

35

40

45

50

|   |                                 |
|---|---------------------------------|
| <p>(b) te verseker dat alle films en speletjies wat deur 'n verspreider te koop of te huur aangebied word, ingevolge hierdie Wet geklassifiseer is en dat al sulke films en speletjies die klassifikasieverwysingsnommer, die ouderdomsbeperking, verbruikersadvies en sodanige ander voorwaardes wat deur die Raad vir die verspreiding van sodanige films en speletjies opgelê is, op die voorgeskrewe wyse vertoon, 'n perseel waarin of waarop die besigheid van die verkoop, verhuur of vertoon van films of speletjies bedryf word, met die toestemming van die persoon in beheer van sodanige perseel, betree.</p> <p>(2) By betreding van 'n perseel bedoel in subartikel (1), kan die nakomingsbeampte—</p> <p>(a) die voorlegging versoek van 'n sertifikaat van registrasie as 'n verspreider of vertoner van films of speletjies wat deur die Raad uitgereik is en, waar toepaslik, 'n lisensie om die besigheid van volwasse persele te bedryf, uitgereik deur 'n lisensie-owerheid soos in artikel 24 van hierdie Wet bedoel;</p> <p>(b) 'n perseel wat gebruik word om die besigheid van volwasse persele te bedryf, ondersoek of inspekteer vir nakoming van die voorwaardes bedoel in artikel 24(2) van hierdie Wet;</p> <p>(c) enige film of speletjie wat te koop of te huur aangebied word, ondersoek of inspekteer vir nakoming van die vereistes van hierdie Wet met betrekking tot die verspreiding van daardie film of speletjie; en</p> <p>(d) gelas dat films, speletjies en publikasies wat te koop of te huur aangebied word wat nie aan die vereistes van hierdie Wet of 'n beslissing van die Raad met betrekking tot die verspreiding van daardie film, speletjie en publikasie voldoen nie, verwyder word van 'n uitstalling of tentoonstelling of aanbod vir verkoop of verhuring totdat sodanige produkte voldoen aan die vereistes van hierdie Wet of 'n beslissing van die Raad met betrekking tot die verspreiding daarvan.</p> <p>(3) Wanneer 'n werkzaamheid ingevolge hierdie artikel verrig word, kan 'n nakomingsbeampte die bystand versoek van 'n beampte van die <u>Suid-Afrikaanse Polisiediens</u>".</p> | 5<br>10<br>15<br>20<br>25<br>30 |
| <b>Vervanging van artikel 16 van Wet 65 van 1996</b>  | 35                              |
| <b>19. Artikel 16 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:</b>  |                                 |
| <b>"Klassifikasie van publikasies</b>   |                                 |
| <b>16.</b> (1) Enigiemand kan op die voorgeskrewe wyse versoek dat 'n publikasie wat in die Republiek versprei gaan word of versprei word, behalwe 'n <i>bona fide</i> -nuusblad wat deur 'n lid gepubliseer word van 'n liggaaam wat deur die persombudsman erken word, wat 'n gedragkode wat deur daardie liggaaam toegepas word, onderskryf, en daaraan voldoen, ingevolge hierdie artikel geklassifiseer word.  | 40                              |
| (2) Enigiemand, behalwe die uitgawer van 'n nuusblad bedoel in subartikel (1), wat 'n publikasie vir verspreiding of uitstalling of tentoonstelling in die Republiek skep, produseer, publiseer of adverteer wat—   | 45                              |
| (a) seksuele gedrag bevat wat—  |                                 |
| (i) die reg op menswaardigheid van enigiemand skend of minagtig daarvoor toon;  | 50                              |
| (ii) 'n persoon verneder; of  |                                 |
| (iii) aanhitsing om skade te berokken uitmaak;  |                                 |
| (b) oorlogspropaganda verkondig;  |                                 |
| (c) geweld aanhits; of  |                                 |
| (d) haat verkondig wat op enige identifiseerbare groepseienskap gebaseer is en wat aanhitsing om skade te berokken uitmaak, moet sodanige publikasie op die voorgeskrewe wyse vir ondersoek en klassifikasie aan die Raad voorlê alvorens sodanige publikasie versprei, uitgestal, ten toon gestel, of vir verspreiding of tentoonstelling aangebied of geadverteer word.   | 55<br>60                        |

**Act No. 3, 2009****FILMS AND PUBLICATIONS AMENDMENT ACT, 2009**

- (3) The Board shall refer any publication submitted to the Board in terms of subsection (1) or (2) to a classification committee for examination and classification of such publication.
- (4) The classification committee shall, in the prescribed manner, examine a publication referred to it and shall—
- (a) classify that publication as a “refused classification” if the publication contains—
- (i) child pornography, propaganda for war or incitement of imminent violence; or
  - (ii) the advocacy of hatred based on any identifiable group characteristic and that constitutes incitement to cause harm, unless, judged within context, the publication is, except with respect to child pornography, a *bona fide* documentary or is a publication of scientific, literary or artistic merit or is on a matter of public interest;
- (b) classify the publication as “XX” if it contains—
- (i) explicit sexual conduct which violates or shows disrespect for the right to human dignity of any person;
  - (ii) bestiality, incest, rape or conduct or an act which is degrading of human beings;
  - (iii) conduct or an act which constitutes incitement of, encourages or promotes harmful behaviour;
  - (iv) explicit infliction of sexual or domestic violence; or
  - (v) explicit visual presentations of extreme violence,
- unless, judged within context, the publication is, except with respect to child pornography, a *bona fide* documentary or is a publication of scientific, literary or artistic merit or is on a matter of public interest, in which event the publication shall be classified “X18” or classified with reference to the guidelines relating to the protection of children from exposure to disturbing, harmful or age-inappropriate materials;
- (c) classify the publication as X18 if it contains explicit sexual conduct, unless, judged within context, the publication is, except with respect to child pornography, a *bona fide* documentary or is a publication of scientific, literary or artistic merit or is on a matter of public interest, in which event the publication shall be classified with reference to the guidelines relating to the protection of children from exposure to disturbing, harmful and age-inappropriate materials; or
- (d) if the publication contains material which may be disturbing or harmful to or age-inappropriate for children, classify that publication, with reference to the relevant guidelines, by the imposition of appropriate age-restrictions and such other conditions as may be necessary to protect children in the relevant age categories from exposure to such materials.
- (5) Where a publication has been classified as a “refused classification” or has been classified “XX” or “X18”, the chief executive officer shall cause that classification decision to be published by notice in the *Gazette*, together with the reasons for the decision.
- (6) Where a publication submitted to the Board in terms of this section contains child pornography, the chief executive officer shall refer that publication to a police official of the South African Police Service for investigation and prosecution.”.

**Repeal of section 17 of Act 65 of 1996**

**20.** Section 17 of the principal Act is hereby repealed.

|  |    |
|--|----|
| (3) Die Raad moet 'n publikasie wat ingevolge subartikel (1) of (2) aan die Raad voorgelê is, na 'n klassifikasiekomitee verwys vir ondersoek en klassifikasie van sodanige publikasie.  |    |
| (4) Die klassifikasiekomitee moet 'n publikasie wat na hom verwys is, op die voorgeskrewe wyse ondersoek en moet—  | 5  |
| (a) daardie publikasie klassifiseer as 'n "geweierte klassifikasie" indien die publikasie—   |    |
| (i) kinderpornografie, oorlogspropaganda of aanhitsing tot dreigende geweld bevat; of  | 10 |
| (ii) die verkondiging van haat bevat wat op 'n identifiseerbare groepseienskap gebaseer is en wat aanhitsing om skade te berokken, uitmaak, tensy die publikasie, binne verband beoordeel, behalwe wat kinderpornografie betref, 'n <i>bona fide</i> -dokumentêr is of 'n publikasie van wetenskaplike, letterkundige of artistieke verdienste of oor 'n aangeleentheid van openbare belang is;  | 15 |
| (b) die publikasie as XX klassifiseer indien dit—  |    |
| (i) eksplisiete seksuele gedrag bevat wat die reg van enige persoon op menswaardigheid skend of minag;   | 20 |
| (ii) bestialiteit, bloedskande, verkragting of gedrag of 'n daad bevat wat vernederend is vir mense;   |    |
| (iii) gedrag of 'n daad bevat wat aanhitsing tot skadelike gedrag uitmaak of sodanige gedrag aanmoedig of bevorder; of   | 25 |
| (iv) eksplisiete toediening van seksuele of gesinsgeweld bevat; of   |    |
| (v) eksplisiete visuele voorstelling van uiterste geweld bevat, tensy die publikasie, binne verband beoordeel, behalwe wat kinderpornografie betref, 'n <i>bona fide</i> -dokumentêr is of 'n publikasie van wetenskaplike, letterkundige of artistieke verdienste of oor 'n aangeleentheid van openbare belang is, in welke geval die publikasie geklassifiseer moet word as X18 of geklassifiseer moet word met verwysing na die riglyne rakende die beskerming van kinders teen blootstelling aan ontstellende, skadelike en ouderdomsangeskikte materiaal; | 30 |
| (c) die publikasie as X18 klassifiseer indien dit eksplisiete seksuele gedrag bevat, tensy die publikasie, binne verband beoordeel, behalwe wat kinderpornografie betref, 'n <i>bona fide</i> -dokumentêr is of 'n publikasie van wetenskaplike, letterkundige of artistieke verdienste of oor 'n aangeleentheid van openbare belang is, in welke geval die publikasie geklassifiseer moet word met verwysing na die riglyne rakende die beskerming van kinders teen blootstelling aan ontstellende, skadelike en ouderdomsangeskikte materiaal; of            | 35 |
| (d) indien die publikasie materiaal bevat wat ontstellend of skadelik of ouderdomsangeskik vir kinders kan wees, daardie publikasie met verwysing na die toepaslike riglyne klassifiseer deur die oplegging van gepaste ouderdomsbeperkings en die ander voorwaardes wat nodig is om kinders in die betrokke ouderdomskategorie teen blootstelling aan sulke materiaal te beskerm.   | 40 |
| (5) Waar 'n publikasie as 'n "geweierte klassifikasie" geklassifiseer is of geklassifiseer is as XX of X18, moet die hoof- uitvoerende beampte daardie klassifikasiebeslissing by kennisgewing in die <i>Staatskoerant</i> laat publiseer, tesame met die redes vir die beslissing.  | 50 |
| (6) Wanneer 'n publikasie wat ingevolge hierdie artikel aan die Raad voorgelê is, kinderpornografie bevat, moet die hoof- uitvoerende beampte daardie pulikasie verwys na 'n beampte van die Suid-Afrikaanse Polisiediens vir ondersoek en vervolging.”.   | 55 |

### Herroeping van artikel 17 van Wet 65 van 1996

20. Artikel 17 van die Hoofwet word hereby herroep.

### Substitution of section 18 of Act 65 of 1996

21. The following section is hereby substituted for section 18 of the principal Act:

#### “Classification of films and games

**18.** (1) Any person who distributes, broadcasts or exhibits any film or game in the Republic shall in the prescribed manner on payment of the prescribed fee—

- (a) register with the Board as a distributor or exhibitor of films or games; and
  - (b) submit for examination and classification any film or game that has not been classified, exempted or approved in terms of this Act or the Publications Act, 1974 (Act No. 42 of 1974).
- (2) The Board shall refer any film or game submitted under subsection (1)(b) to a classification committee for examination and classification.
- (3) The classification committee shall in the prescribed manner, examine the film or game referred to it and shall—
- (a) classify the film or game as a “refused classification” if the film or game—
    - (i) contains child pornography, propaganda for war or incites imminent violence; or
    - (ii) advocates hatred based on any identifiable group characteristic and that constitutes incitement to cause harm, unless, judged within context, the film or game is, except with respect to child pornography, a *bona fide* documentary, is of scientific, dramatic or artistic merit or is on a matter of public interest;
  - (b) classify the film or game as “XX” if it depicts—
    - (i) explicit sexual conduct which violates or shows disrespect for the right to human dignity of any person;
    - (ii) bestiality, incest, rape, conduct or an act which is degrading of human beings;
    - (iii) conduct or an act which constitutes incitement of, encourages or promotes harmful behaviour;
    - (iv) explicit infliction of sexual or domestic violence; or
    - (v) explicit visual presentations of extreme violence, unless, in respect of the film or game, judged within context, the film or game is, except with respect to child pornography, a *bona fide* documentary or is of scientific, dramatic or artistic merit, in which event the film or game shall be classified “X18” or classified with reference to the relevant guidelines relating to the protection of children from exposure to disturbing, harmful or age-inappropriate materials
  - (c) classify the film or game as “X18” if it contains explicit sexual conduct, unless, judged within context, the film or game is, except with respect to child pornography, a *bona fide* documentary or is of scientific, dramatic or artistic merit, in which event the film or game shall be classified with reference to the relevant guidelines relating to the protection of children from exposure to disturbing, harmful or age-inappropriate materials; or
  - (d) if the film or game contains a scene which may be disturbing or harmful to, or age-inappropriate for children, classify that film or game with reference to the relevant guidelines issued by the Board by the imposition of appropriate age restrictions and such other conditions as may be necessary to protect children in the relevant age categories from exposure to such materials.

5  
10  
15  
20  
25  
30  
35  
40  
45  
50

**Vervanging van artikel 18 van Wet 65 van 1996**

**21.** Artikel 18 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:

**“Klassifikasie van films en speletjies**

|   |  |
|---|--|
| <p><b>18.</b> (1) Enigiemand wat 'n film of speletjie in die Republiek versprei, uitsaai of vertoon, moet op die voorgeskrewe wyse en by betaling van die voorgeskrewe geld—</p> <p>(a) by die Raad regstreer as 'n verspreider of vertoner van films of speletjies; en</p> <p>(b) enige film of speletjie wat nie ingevolge hierdie Wet of die Wet op Publikasies, 1974 (Wet 42 van 1974), geklassifiseer, vrygestel of goedgekeur is nie, vir ondersoek en klassifikasie voorlê.</p> <p>(2) Die Raad moet enige film of speletjie wat ingevolge subartikel (1)(b) aan die Raad voorgelê is, na 'n klassifikasiekomitee vir ondersoek en klassifikasie verwys.</p> <p>(3) Die klassifikasiekomitee moet die film of speletjie wat na hom verwys is, op die voorgeskrewe wyse ondersoek en moet—</p> <p>(a) die film of speletjie as 'n “geweierte klassifikasie” klassifiseer indien die film of speletjie—</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>(i) kinderpornografie of oorlogspropaganda bevat of dreigende geweld aanhits; of</li> <li>(ii) haat verkondig wat op 'n identifiseerbare groepseienskap gebaseer is en wat aanhitsing om skade te berokken uitmaak, tensy die film of speletjie, binne verband beoordeel, behalwe wat kinderpornografie betref, 'n <i>bona fide</i>-dokumentêr is of wetenskaplike, dramatiese of artistieke verdienste het of oor 'n aangeleenthed van openbare belang is;</li> </ul> <p>(b) die film of speletjie as XX klassifiseer indien dit—</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>(i) eksplisiële seksuele gedrag uitbeeld wat die reg van enige persoon op menswaardigheid skend of minag;</li> <li>(ii) bestialiteit, bloedskande, verkragting, of 'n gedrag of 'n daad wat vir mense vernederend is, uitbeeld;</li> <li>(iii) gedrag of 'n daad uitbeeld wat aanhitsing tot skadelike gedrag uitmaak of sodanige gedrag aanmoedig of bevorder;</li> <li>(iv) die eksplisiële toediening van seksuele of gesinsgeweld uitbeeld; of</li> <li>(v) eksplisiële visuele voorstellings van uiterste geweld uitbeeld, tensy die film of speletjie, binne verband beoordeel, behalwe wat kinderpornografie betref, 'n <i>bona fide</i>-dokumentêr is of wetenskaplike, dramatiese of artistieke verdienste het, in welke geval die film of speletjie as X18 geklassifiseer moet word of geklassifiseer moet word met verwysing na die toepaslike riglyne rakende die beskerming van kinders teen blootstelling aan ontstellende, skadelike en ouderdomsongseskikte materiaal;</li> </ul> <p>(c) die film of speletjie as X18 klassifiseer indien dit eksplisiële seksuele gedrag bevat, tensy die film of speletjie, binne verband beoordeel, behalwe wat kinderpornografie betref, 'n <i>bona fide</i>-dokumentêr is of wetenskaplike, dramatiese of artistieke verdienste het, in welke geval die film of speletjie geklassifiseer moet word met verwysing na die toepaslike riglyne rakende die beskerming van kinders teen blootstelling aan ontstellende, skadelike en ouderdomsongseskikte materiaal; of</p> <p>(d) indien die film of speletjie 'n toneel bevat wat ontstellend of skadelik of ouderdomsongseskik vir kinders kan wees, daardie film of speletjie met verwysing na die toepaslike riglyne wat deur die Raad uitgereik is, klassifiseer deur die oplegging van gepaste ouderdomsbeperkings en sodanige ander voorwaardes wat nodig is om kinders in die betrokke ouderdomskategorie teen blootstelling aan sulke materiaal te beskerm.</p> | <p>5</p> <p>10</p> <p>15</p> <p>20</p> <p>25</p> <p>30</p> <p>35</p> <p>40</p> <p>45</p> <p>50</p> <p>55</p> |
|---|--|

- (4) Where a film or game has been classified as a “refused classification” or has been classified as “XX” or “X18”, the chief executive officer shall cause that classification decision to be published by notice in the *Gazette*, together with the reasons for the decision.
- (5) Where a film or game submitted to the Board in terms of this section contains child pornography, the chief executive officer shall refer that film or game to a police official of the South African Police Service for investigation and prosecution.
- (6) A broadcaster who is subject to regulation by the Independent Communications Authority of South Africa shall, for the purposes of broadcasting, be exempt from the duty to apply for classification of a film or game and, subject to section 24A (2) and (3), shall, in relation to a film or game, not be subject to any classification or condition made by the Board in relation to that film or game.”.

#### **Insertion of sections 18A and 18B in Act 65 of 1996**

5

10

15

22. The following sections are hereby inserted in the principal Act after section 18:

#### **“Display of classification decisions**

**18A.** (1) Where a film, game or publication has been classified or exempted from classification in terms of this Act it must—

- (a) if it is a film or game approved for sale or hire, display the following certificate conspicuously and clearly visible on or through the cover or packaging of the cassette or holder of the film or game:

#### **CERTIFICATE OF CLASSIFICATION**

Certificate of Classification No.:

Classification and Consumer Advice:

Any other condition imposed;

- (b) if it is a publication, display either on the front of the cover or on the wrapper of the publication, where applicable display the following information—

(i) classification and consumer advice; or

(ii) any other condition aimed at the protection of children; or

- (c) if it is a film approved for exhibition in public, display on all advertisements and illustrated exhibitions associated with that film the classification, consumer advice and any other condition imposed by the Board with respect to the exhibition of that film in public.

(2) The format, including size and design, as well as the manner of the display of certificates of classification on films, games and publications approved for distribution or exhibition, may be prescribed.

20

25

30

35

#### **Re-classification**

**18B.** Any person may, after a period of two years from the date when a film, game or publication was first classified in terms of this Act, apply, in the prescribed manner, for a less restrictive classification of that film, game or publication.”.

40

(4) Waar 'n film of speletjie as 'n "geweierte klassifikasie" geklassifiseer is of geklassifiseer is as XX of X18, moet die hoof-uitvoerende beampte daardie klassifikasiebeslissing by kennisgewing in die *Staatskoerant* laat publiseer, tesame met die redes vir die beslissing.

(5) Wanneer 'n film of speletjie wat ingevolge hierdie artikel aan die Raad voorgelê is, kinderpornografie bevat, moet die hoof- uitvoerende beampte daardie film of speletjie na 'n beampte van die Suid-Afrikaanse Polisiediens verwys vir ondersoek en vervolging.

(6) 'n Uitsaaiers wat onderhewig is aan regulering deur die Onafhanklike Kommunikasie-owerheid van Suid-Afrika, is, vir die doeleindes van uitsaai, vrygestel van die verpligting om aansoek te doen om die klassifikasie van 'n film of speletjie en is, behoudens artikel 24A(2) en (3), met betrekking tot 'n film of speletjie, nie onderhewig nie aan 'n klassifikasie of voorwaarde gestel deur die Raad met betrekking tot daardie film of speletjie".

5

10

15

### Invoeging van artikels 18A en 18B in Wet 65 van 1996

22. Die volgende artikels word hierby na artikel 18 in die Hoofwet ingevoeg:

#### "Vertoning van klassifikasiebeslissings

**18A. (1) Waar 'n film, speletjie of publikasie geklassifiseer is of van klassifikasie vrygestel is ingevolge hierdie Wet, moet dit—**

(a) indien dit 'n film of speletjie is wat goedgekeur is vir verkoop of verhuring, die volgende sertifikaat opvallend en duidelik sigbaar vertoon op of deur die omslag of verpakking van die kasset ofhouer van die film of speletjie:

#### SERTIFIKAAT VAN KLAASSIFIKASIE

Sertifikaat van Klassifikasie No.:

Klassifikasie en Verbruikersadvies:

Enige ander voorwaarde opgelê;

(b) indien dit 'n publikasie is, op die voorblad of die omslag van die publikasie, waarvan van toepassing, die volgende inligting vertoon:

(i) Klassifikasie en verbruikersadvies; of

(ii) enige ander voorwaarde gemik op die beskerming van kinders; of

(c) indien dit 'n film is wat vir vertoning in die openbaar goedgekeur is, op alle advertensies en geïllustreerde vertonings wat met daardie film gepaard gaan, die klassifikasie, verbruikersadvies en enige ander voorwaarde vertoon wat deur die Raad opgelê is met betrekking tot die vertoning van daardie film in die openbaar.

(2) Die Raad kan die formaat, insluitende die grootte en ontwerp, sowel as die wyse van die vertoning van sertifekte van klassifikasie op films, speletjies en publikasies wat vir verspreiding of vertoning goedgekeur is, voorskryf.

20

25

30

35

40

45

#### Herklassifikasie

**18B. Enige persoon kan na 'n tydperk van twee jaar na die datum waarop 'n film, speletjie of publikasie die eerste keer ingevolge hierdie Wet geklassifiseer is, op die voorgeskrewe wyse aansoek doen om 'n minder beperkende klassifikasie van daardie film, speletjie of publikasie."**

**Substitution of section 19 of Act 65 of 1996, as amended by section 5 of Act 34 of 1999**

23. The following section is hereby substituted for section 19 of the principal Act:

5

**"Right to appear, to be represented, to adduce evidence, to address, to have case and arguments properly considered, and to be informed of grounds of decision"**

19. The Minister or any person who has lodged a complaint with the Board that any publication be referred to a classification committee for [a decision and] classification in terms of [section 17] section 16, [and any person who applies for a classification of a film,] or the reclassification of a film, game or publication, or for a permit, exemption or licence, or who is the publisher of a publication which is the subject of an application for classification, or whose financial interest could be detrimentally affected by a decision of the Board on such application, or with regard to an exemption or permit, the withdrawal of which is being considered, or who appeals to the [Review Board] Appeal Tribunal against a decision with regard to such an application, shall have the right—

(a) to appear in person before the [executive committee] Board, classification committee or [Review Board] Appeal Tribunal, or to be represented or assisted by a legal practitioner or by any other person of his or her choice, to adduce oral or written evidence and, subject to a reasonable time-limit imposed by the chairperson concerned, to address that committee, [or board] the Board or Appeal Tribunal, in the language of his or her choice; and

(b) to have his or her case and arguments duly considered and to be informed, in writing, of the decision of the [Review] Board [or committee] or Appeal Tribunal, of the reasons for and grounds upon which such decision is based, which shall include, in the case of a "refused classification" or a "XX" classification of a publication, [or] film[,] or game a reference to the particular [clause of Schedule 1 or 6] section of the Act which [forms] formed the basis of the decision[, and of the names of the members of that board or committee who took part in rendering the decision of that board or committee].".

**Amendment of section 20 of Act 65 of 1996**

24. Section 20 of the principal Act is hereby amended—

(a) by the substitution for subsection (1) of the following subsection:

35  
40  
45

"(1) The Minister or any person who has lodged a complaint with the Board that any publication be referred to a classification committee for a decision and classification in terms of [section 17] section 16, and any person who applied for the classification of a film or game, or the publisher or distributor of a publication which formed the subject of any complaint or application in terms of section 16, may within a period of 30 days from the date on which he or she was notified of the decision, [which in the case of the classification of a publication shall be the date of publication of the decision in the Gazette,] in the prescribed manner appeal to the [Review Board] Appeal Tribunal.";

(b) by the substitution for subsections (3) and (4) of the following subsections:

50  
55

"(3) The [Review Board] Appeal Tribunal may refuse the appeal and confirm the decision in question, or allow the appeal, either wholly or in part, and give such decision as the Board [or executive committee] should, in its view, have given, and amend the classification of the [publication or] film, game or publication, specifying the [clause] section of [Schedule 1 or 6] this Act upon which the classification is in terms of its decision based, and may impose other conditions in respect of the distribution or exhibition of the [publication or] film, game or publication.

**Vervanging van artikel 19 van Wet 65 van 1996, soos gewysig deur artikel 5 van Wet 34 van 1999**

23. Artikel 19 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:

**“Reg om te verskyn, om verteenwoordig te word, om getuienis aan te voer, om toe te spreek, om saak en argumente behoorlik oorweeg te hê en om van gronde van beslissing verwittig te word** 5

19. Die Minister of enigiemand wat 'n klagte by die Raad aanhangig gemaak het dat 'n publikasie na 'n klassifikasiekomitee verwys moet word vir [**n beslissing en**] klassifikasie ingevolge artikel [17] 16, [**en enigiemand wat om die klassifikasie van 'n film,**] of die herklassifikasie van 'n film, speletjie of publikasie, of om 'n permit, vrystelling of lisensie aansoek doen of wat die uitgewer is van 'n publikasie wat die onderwerp is van 'n aansoek om klassifikasie, of wie se geldelike belang nadelig geraak kan word deur 'n beslissing van die Raad oor so 'n aansoek, of met betrekking tot 'n vrystelling of permit waarvan die intrekking onder oorweging is, of wat na die **[Hersieningsraad] Appèltribunaal** appelleer teen 'n beslissing met betrekking tot so 'n aansoek, het die reg— 10

(a) om persoonlik voor die **[uitvoerende komitee] Raad**, klassifikasiekomitee of **[Hersieningsraad] Appèltribunaal** te verskyn, of om verteenwoordig of bygestaan te word deur 'n regspraktisy of deur enige ander persoon van sy of haar keuse, om mondelinge of geskrewe getuienis aan te voer en, onderworpe aan 'n redelike tydsbeperking deur die betrokke voorsitter opgelê, om daardie komitee, **die Raad of [raad] Appèltribunaal** toe te spreek in die taal van sy of haar keuse; en 20

(b) om sy of haar saak en argumente behoorlik oorweeg te hê en skriftelik verwittig te word van die beslissing van die **[Hersieningsraad] Raad** of **[komitee] Appèltribunaal**, van die redes vir en die gronde waarop die beslissing gebaseer is, wat, in die geval van 'n **“geweierte klassifikasie”** of 'n XX-klassifikasie van 'n publikasie, **[of] film of speletjie**, 'n verwysing moet bevat na die besondere **[klousule van Bylae 1 of 6] artikel van die Wet** wat die grondslag van die beslissing uitmaak[, en van die name van die lede van die raad of komitee wat aan die lewering van die beslissing van die raad of komitee deelgeneem het].". 25

**Wysiging van artikel 20 van Wet 65 van 1996**

35

24. Artikel 20 van die Hoofwet word hierby gewysig—

(a) deur subartikel (1) deur die volgende subartikel te vervang:

“(1) Die Minister of enigiemand wat 'n klagte by die Raad aanhangig gemaak het dat 'n publikasie na 'n klassifikasiekomitee verwys moet word vir 'n beslissing en klassifikasie ingevolge artikel [17] 16, en enigiemand wat aansoek gedoen het om die klassifikasie van 'n film of speletjie, of die uitgewer of verspreider van 'n publikasie wat die onderwerp was van 'n beswaar of aansoek ingevolge artikel 16, kan binne 'n tydperk van 30 dae vanaf die datum waarop hy of sy van die beslissing verwittig is, **[wat in die geval van die klassifikasie van 'n publikasie die datum van die publikasie van die beslissing in die Staatskoerant is,]** op die voorgeskrewe wyse na die **[Hersieningsraad] Appèltribunaal** appelleer.”; en 40

(b) deur subartikels (3) en (4) deur die volgende subartikels te vervang:

“(3) Die **[Hersieningsraad] Appèltribunaal** kan die appèl van die hand wys en die betrokke beslissing bekratig, of kan die appèl toestaan, hetsy in die geheel of gedeeltelik, en sodanige beslissing gee as wat die Raad **[of uitvoerende komitee]** na sy oordeel moes gegee het, en die klassifikasie van die **[publikasie of] film, speletjie of publikasie** wysig, met vermelding van die **[klousule] artikel van [Bylae 1 of 6] die Wet** waarop die klassifikasie ingevolge sy beslissing gebaseer is, en kan ander voorwaardes ten opsigte van die verspreiding of vertoning of tentoonstelling van die **[publikasie of] film, speletjie of publikasie** oplê. 50

(4) The chief executive officer shall, in the case of a successful appeal against a decision whereby an application for [a] registration, exemption, permit or licence is refused, issue the requisite certificate of registration, exemption, permit or licence, subject to the conditions, if any, imposed by the [Review] Appeal Tribunal.".

5

### Repeal of section 21 of Act 65 of 1996

**25.** Section 21 of the principal Act is hereby repealed.

### Amendment of section 22 of Act 65 of 1996

**26.** Section 22 of the principal Act is hereby amended—

(a) by the substitution for subsections (1) and (2) of the following subsections: 10

“(1) The [executive committee] Board may on receipt of an application in the prescribed form, subject to such conditions as it may deem fit, exempt in writing any person or institution from [sections 25, 27 and 28] section 24A, 24B or 24C if it has good reason to believe that *bona fide* purposes will be served by such an exemption.

(2) Where the [executive committee] Board after due inquiry has good reason to believe that the conditions of an exemption are not complied with or that the *bona fide* purposes are no longer present, it may withdraw the exemption.”; and

(c) by the deletion of subsection (3). 20

### Substitution of section 23 of Act 65 of 1996, as amended by section 6 of Act 34 of 1999, section 8 of Act 18 of 2004

**27.** Section 23 of the principal Act is hereby substituted for the following section:

#### “Exhibition of films to distributor of films not prohibited by this Act

**23.** (1) The provisions of [section 26(1)(a) and (b)] section 24A(1), (2)(a) and (3) shall not prohibit the exhibition of any film or game to any person in the course of his or her business as a distributor of films or games or to the representative of such distributor acting for the purposes of such business. 25

(2) The [executive committee] Board may, in its discretion and subject to such conditions as it may deem fit to impose, either by means of a permit, issued in the prescribed form, or by notice in the *Gazette*, exempt from [section 26] classification any particular film or game, any particular class of films or games, or any film or game intended for exhibition to a particular group of persons or under any particular circumstances, and may at any time, after due inquiry, withdraw any such permit or exemption: Provided that if such exemption was granted by notice in the *Gazette*, the chief executive officer shall by notice withdraw the exemption.”. 30 35

### Amendment of section 24 of Act 65 of 1996

**28.** Section 24 of the principal Act is hereby amended—

(a) by the substitution for subsections (1) and (2) of the following subsections: 40

“(1) Any person may [notwithstanding the provisions of section 25(b), 26(1)(b) or 28(2),] exhibit in public or distribute any film, game or publication [or film] classified as “X18” in terms of [a decision of the Board which has been published in the *Gazette* as X18 or a publication which falls within Schedule 2 read with Schedule 5,] this Act if such person is the holder of a licence to conduct the business of adult premises, issued by a licensing authority in terms of [section 2, read with item 2 of Schedule 1, of the Business Act, 1991 (Act No. 71

45

(4) Die hoof- uitvoerende beampete moet in die geval van 'n suksesvolle appèl teen 'n beslissing waardeur 'n aansoek om registrasie, vrystelling, 'n permit of licensie geweier word, die vereiste sertifikaat van registrasie, vrystelling, permit of licensie uitrek, onderworpe aan die voorwaardes, as daar is, deur die [Hersieningsraad] Appèltribunaal opgelê.". 5

### **Herroeping van artikel 21 van Wet 65 van 1996**

**25.** Artikel 21 van die Hoofwet word hierby herroep.

### **Wysiging van artikel 22 van Wet 65 van 1996**

**26.** Artikel 22 van die Hoofwet word hierby gewysig— 10

(a) deur subartikels (1) en (2) deur die volgende subartikel te vervang:

“(1) Die [uitvoerende komitee] Raad kan by ontvangs van 'n aansoek in die voorgeskrewe vorm, onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat hy goedvind, skriftelik enige persoon of instelling vrystel van [artikels 25, 27 en 28] artikel 24A, 24B of 24C indien hy goeie rede het om te glo dat bona fide-doeleindes deur sodanige vrystelling gedien sal word. 15

(2) Waar die [uitvoerende komitee] Raad na behoorlike ondersoek goeie rede het om te glo dat die voorwaardes van 'n vrystelling nie nagekom word nie, of dat die bona fide-doeleindes verval het, kan hy die vrystelling intrek.”; en 20

(b) deur subartikel (3) te skrap.

### **Wysiging van artikel 23 van Wet 65 van 1996, soos gewysig deur artikel 6 van Wet 34 van 1999 en artikel 8 van Wet 18 van 2004**

**27.** Artikel 23 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:

**“Vertoning van films aan verspreider van films word nie deur hierdie Wet verbied nie”** 25

**23.** (1) Die bepalings van artikel [26(1)(a) en (b)] 24A(1), (2)(a) en (3) verbied nie die vertoning van 'n film of speletjie aan enige persoon in die loop van sy of haar besigheid as 'n verspreider van films of speletjies, of aan die verteenwoordiger van sodanige verspreider wat vir doeleindes van sodanige besigheid optree nie. 30

(2) Die [uitvoerende komitee] Raad kan na goeddunke en op die voorwaardes wat hy goedvind om op te lê, óf by wyse van 'n permit uitgereik in die voorgeskrewe vorm, óf by kennisgewing in die Staatskoerant, 'n bepaalde film of speletjie, 'n besondere kategorie films of speletjies, of 'n film of speletjie wat bestem is vir vertoning aan 'n besondere groep persone of onder bepaalde omstandighede, vrystel van [artikel 26] klassifikasie, en kan te eniger tyd, na behoorlike ondersoek, sodanige permit of vrystelling intrek: Met dien verstande dat, indien sodanige vrystelling by kennisgewing in die Staatskoerant verleen is, die hoof- uitvoerende beampete die vrystelling by wyse van 'n soortgelyke kennisgewing moet intrek.”. 35 40

### **Wysiging van artikel 24 van Wet 65 van 1996**

**28.** Artikel 24 van die Hoofwet word hierby gewysig—

(a) deur subartikels (1) en (s) deur die volgende subartikels te vervang: 45

“(1) Enigiemand kan[, ondanks die bepalings van artikel 25(b), 26(1)(b) of 28(2),] 'n film, speletjie of publikasie [of film] wat ingevolge hierdie Wet ['n beslissing van die Raad wat in die Staatskoerant gepubliseer is,] as X18 geklassifiseer is, of 'n publikasie wat binne Bylae 2 saamgelees met Bylae 5 val,] in die openbaar vertoon of versprei indien so iemand die houer is van 'n licensie om die besigheid van volwasse persele te bedryf, uitgereik deur 'n licensie-owerheid ingevolge [artikel 2, saamgelees met item 2 van Bylae 1, van die Wet

**of 1991), and if]** relevant national, provincial or local government laws:  
Provided that such exhibition or distribution takes place on or from within premises forming part of a building.

(2) Any exemption granted in terms of subsection (1) may be suspended by the [executive committee] Board for a period not exceeding one year, if the [executive committee] Board, after the holding of an inquiry, is satisfied that—

- (a) notices stating that no person under the age of 18 years may enter or be within such premises were not displayed, in the manner prescribed by the Board, at all entrances to the premises concerned;
- (b) a film, game or publication was displayed or [a film was] exhibited within such premises, or in a display window or door forming part thereof, in such a manner or in such a position that the film, game or publication [or film] could be seen from any point outside the premises concerned;
- (c) any person under the age of 18 years was allowed to enter or be within the premises concerned; or
- (d) any film, game or publication [or film] classified as “X18” in terms of a decision of the Board, published in the *Gazette*, was delivered by the person licensed in terms of subsection (1) to conduct such premises—
  - (i) to a person who is not the holder of a similar licence; or
  - (ii) in a manner which was not in accordance with regulations made [by the Board,] under this Act with the aim of preventing the delivery of such films, games or publications [and films] to persons under the age of 18 years.”.

#### Insertion of sections 24A, 24B and 24C in Act 65 of 1996

29. The following sections are hereby inserted in the principal Act after section 24:

#### “Prohibitions, offences and penalties on distribution and exhibition of films, games and publications”

**24A.** (1) Any person who knowingly distributes or exhibits in public a film or game without first having been registered with the Board as a distributor or exhibitor of films or games shall be guilty of an offence and liable, upon conviction, to a fine or to imprisonment for a period not exceeding six months or to both a fine and such imprisonment.

(2) Any person who knowingly broadcasts, distributes, exhibits in public, offers for sale or hire or advertises for exhibition, sale or hire any film, game or a publication referred to in section 16(1) of this Act which has—

(a) except with respect to broadcasters that are subject to regulation by the Independent Communications Authority of South Africa and a newspaper contemplated in section 16(1), not been classified by the Board;

(b) been classified as a “refused classification”; or

(c) been classified as “XX”,

shall be guilty of an offence and liable, upon conviction, to a fine or to imprisonment for a period not exceeding five years or to both a fine and such imprisonment.

(3) Any person, not being the holder of a licence to conduct the business of adult premises and, with regard to films and games, not being registered with the Board as a distributor or exhibitor of films or games, and who knowingly broadcasts, distributes, exhibits in public, offers for exhibition, sale or hire or advertises for sale or hire any film, game or a publication which has been classified “X18”, shall be guilty of an offence and liable, upon conviction, to a fine or to imprisonment for a period not exceeding five years or to both a fine and such imprisonment.

**op Besighede, 1991 (Wet 71 van 1991), en indien]** toepaslike nasionale, provinsiale of plaaslike regeringswette: Met dien verstande dat sodanige vertoning of verspreiding plaasvind in of vanuit 'n perseel wat deel van 'n gebou uitmaak.

(2) 'n Vrystelling ingevalle subartikel (1) kan deur die **[uitvoerende komitee]** Raad vir 'n tydperk van hoogstens een jaar opgeskort word, indien die **[uitvoerende komitee]** Raad, na die hou van 'n ondersoek, oortuig is dat—

- (a) kennisgewings waardeur verklaar word dat niemand onder die ouderdom van 18 jaar die perseel mag betree of daarin mag wees, op die wyse deur die Raad voorgeskryf, nie by alle ingange tot die betrokke perseel vertoon is nie; 10
  - (b) 'n film, speletjie of publikasie ten toon gestel of [**'n film**] vertoon is binne sodanige perseel, of in 'n vertoonvenster of deur wat deel daarvan uitmaak, op so 'n wyse of in so 'n posisie dat die **film, speletjie of publikasie [of film]** waargeneem kon word vanaf enige punt buite die betrokke perseel; 15
  - (c) enige persoon onder die ouderdom van 18 jaar toegelaat is om die betrokke perseel te betree of om daarbinne te wees; of
  - (d) enige **film, speletjie of publikasie [of film]** wat as X18 geklassifiseer is ingevalle 'n beslissing van die Raad wat in die *Staatskoerant* gepubliseer is, deur die persoon wat ingevalle subartikel (1) gelisensieer is om sodanige perseel te bedryf—
- (i) gelewer is aan 'n persoon wat nie diehouer van 'n soortgelyke lisensie is nie; of
  - (ii) gelewer is op 'n wyse wat nie in ooreenstemming was nie met regulasies wat **[deur die Raad]** kragtens hierdie Wet uitgevaardig is met die doel om die levering van sodanige films, speletjies of publikasies [**of films**] aan persone onder die ouderdom van 18 jaar te verhoed.”. 25

#### Invloeding van artikels 24A, 24B en 24C in Wet 65 van 1996

29. Die volgende artikels word hierby na artikel 24 in die Hoofwet ingevoeg:

#### “Verbiedinge, misdrywe en strawwe vir verspreiding en vertoning van films, speletjies en publikasies” 30

**24A.** (1) Enigiemand wat 'n film of speletjie wetens in die openbaar versprei of vertoon sonder dat hy of sy eers by die Raad as 'n verspreider of vertoner van films of speletjies geregistreer is, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete of gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens ses maande of met sowel 'n boete as daardie gevangenisstraf.

(2) Enigiemand wat wetens 'n film, speletjie of 'n publikasie in artikel 16(1) van hierdie Wet bedoel, wat—

- (a) nie deur die Raad geklassifiseer is nie, behalwe wat betrek uitsaaiers wat onderhewig is aan regulerig deur die Onafhanklike Kommunikasie-owerheid van Suid-Afrika en 'n nuusblad in artikel 16(1) bedoel;
- (b) as 'n “geweierte klassifikasie” geklassifiseer is; of
- (c) geklassifiseer is as XX, uitsaai, versprei, in die openbaar vertoon, te koop of te huur aanbied of adverteer vir vertoning, verkoop of verhuring, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete of gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens vyf jaar of met sowel 'n boete as daardie gevangenisstraf.

(3) Enigiemand wat nie diehouer van 'n lisensie is om die besigheid van volwasse persele te bedryf nie en, met betrekking tot films en speletjies, nie by die Raad as 'n verspreider of vertoner van films of speletjies geregistreer is nie en wat 'n film, speletjie of 'n publikasie wat as X18 geklassifiseer is, wetens uitsaai, versprei, in die openbaar vertoon, vir vertoning, verkoop of verhuring aanbied of vir verkoop of verhuring adverteer, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete of gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens vyf jaar of met sowel 'n boete as daardie gevangenisstraf.

(4) Any person who knowingly distributes or exhibits any film, game or publication—

- (a) classified as “X18”; or
- (b) which contains depictions, descriptions or scenes of explicit sexual conduct, unless such film, game or publication is a *bona fide* documentary or is of scientific, literary or artistic merit or is on a matter of public interest,

to a person under the age of 18 years, shall be guilty of an offence and liable, upon conviction, to a fine or imprisonment for a period not exceeding five years or to both a fine and such imprisonment.”.

(5) Any person who knowingly distributes a film, game or publication which has been classified by the Board without displaying, clearly and conspicuously and in the prescribed manner, the classification reference number, the age restriction, consumer advice and any other condition imposed on the distribution of that film, game or publication shall be guilty of an offence and liable, upon conviction, to a fine or to imprisonment for a period not exceeding six months or to both a fine and such imprisonment.

(6) Any person who knowingly advertises a film or game in any medium without indicating, clearly and conspicuously so as to be plainly visible to the public, the age restriction, consumer advice and any other condition imposed on the film or game being advertised, shall be guilty of an offence and liable, upon conviction, to be a fine or to imprisonment for a period not exceeding six months or to both a fine and such imprisonment.

(7) Any person who knowingly and without the prior written approval of the Board exhibits in public during the same screening session, or distributes on the same cassette or disc of a film or game, a trailer advertising a film or a game with a more restrictive classification than the featured film or game, shall be guilty of an offence and liable, upon conviction, to a fine or to imprisonment for a period not exceeding six months or to both a fine and such imprisonment.

#### **Prohibition, offences and penalties on possession of films, games and publications**

##### **24B. (1) Any person who—**

- (a) unlawfully possesses;
- (b) creates, produces or in any way contributes to, or assists in the creation or production of;
- (c) imports or in any way takes steps to procure, obtain or access or in any way knowingly assists in, or facilitates the importation, procurement, obtaining or accessing of; or
- (d) knowingly makes available, exports, broadcasts or in any way distributes or causes to be made available, exported, broadcast or distributed or assists in making available, exporting, broadcasting or distributing, any film, game or publication which contains depictions, descriptions or scenes of child pornography or which advocates, advertises, encourages or promotes child pornography or the sexual exploitation of children,

shall be guilty of an offence.

(2) Any person who, having knowledge of the commission of any offence under subsection (1) or having reason to suspect that such an offence has been or is being committed and fails to—

- (a) report such knowledge or suspicion as soon as possible to a police official of the South African Police Service; and
- (b) furnish, at the request of the South African Police Service, all particulars of such knowledge or suspicion,

shall be guilty of an offence.

5

10

15

20

25

30

35

40

45

50

55

|  |    |
|--|----|
| (4) Enigiemand wat 'n film, speletjie of publikasie wetens aan 'n persoon onder die ouderdom van 18 jaar versprei of ten toon stel—  |    |
| (a) wat as "X18" geklassifiseer is; of   | 5  |
| (b) wat uitbeeldings, beskrywings of tonele van eksplisiële seksuele gedrag bevat, tensy sodanige film, speletjie of publikasie 'n bona fide-dokumentêr is of van wetenskaplike, literêre of artistiese waarde is of oor 'n saak van openbare belang handel,   | 10 |
| is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete of gevangenistraf vir 'n tydperk van hoogstens vyf jaar of met sowel 'n boete as daardie gevangenistraf.   | 15 |
| (5) Enigiemand wat 'n film, speletjie of publikasie wat deur die Raad geklassifiseer is, wetens versprei sonder om die klassifikasieverwysingsnommer, die ouderdomsbeperking, verbruikersadvies en enige ander voorwaarde wat vir die verspreiding van daardie film, speletjie of publikasie opgelê is, duidelik en opvallend en op die voorgeskrewe wyse te vertoon, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete of gevangenistraf vir 'n tydperk van hoogstens ses maande of met sowel 'n boete as daardie gevangenistraf. | 20 |
| (6) Enigiemand wat 'n film of speletjie in enige medium wetens adverteer sonder om die ouderdomsbeperking, verbruikersadvies en enige ander voorwaarde opgelê vir die film of speletjie wat geadverteer word, duidelik en opvallend en op die voorgeskrewe wyse aan te duï sodat dit duidelik sigbaar is vir die publiek, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete of gevangenistraf vir 'n tydperk van hoogstens ses maande of met sowel 'n boete as daardie gevangenistraf.   | 25 |
| (7) Enige persoon wat wetens en sonder die skriftelike voorafgoedkeuring van die Raad 'n lokprent, wat 'n film of 'n speletjie adverteer met 'n beperkender klassifikasie as dié van die hooffilm of hoofspeletjie, in die openbaar tydens dieselfde vertoontsessie vertoon, of op dieselfde kasset of skyf van die hooffilm of -speletjie versprei, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete of gevangenistraf vir 'n tydperk van hoogstens ses maande of met sowel 'n boete as daardie gevangenistraf.                  | 30 |

### Verbiedinge, misdrywe en strawwe vir besit van films, speletjies en publikasies 35

|  |    |
|--|----|
| <b>24B.</b> (1) Enigiemand wat 'n film, speletjie of publikasie wat uitbeeldings, beskrywings of tonele van kinderpornografie bevat of wat kinderpornografie of die seksuele uitbuiting van kinders verkondig, adverteer, aanmoedig of bevorder— |    |
| (a) onwettig besit;  | 40 |
| (b) skep, produseer of op enige wyse bydra tot of help met die skep of produksie daarvan;  | 45 |
| (c) invoer of op enige wyse stappe doen om dit te verkry, aan te skaf of toegang daartoe te verkry of op enige wyse wetens help met die invoer, verkryging, aanskaffing of verkryging van toegang daartoe of dit fasiliteer; of                  | 50 |
| (d) wetens beskikbaar stel, uitvoer, uitsaai of op enige wyse versprei of dit laat beskikbaar stel, uitvoer, uitsaai of versprei, of help om dit beskikbaar te stel, uit te voer, uit te saai of te versprei,<br>is aan 'n misdryf skuldig.      | 55 |
| (2) Enigiemand wat kennis dra van die pleging van 'n misdryf ingevolge subartikel (1) of rede het om te vermoed dat so 'n misdryf gepleeg is of word, en versuim om—   |    |
| (a) sodanige kennis of vermoede so gou moontlik by 'n beampte van die Suid-Afrikaanse Polisiediens aan te meld; en   |    |
| (b) op versoek van die Suid-Afrikaanse Polisiediens alle besonderhede van sodanige kennis of vermoede te verstrek,<br>is aan 'n misdryf skuldig.   |    |

(3) Any person who processes, facilitates or attempts to process or facilitate a financial transaction, knowing that such transaction will facilitate access to, or the distribution or possession of, child pornography, shall be guilty of an offence.

### Obligations of internet access and service providers

5

**24C.** (1) For the purposes of this section, unless the context otherwise indicates—

- (a) ‘**child-oriented service**’ means a contact service and includes a content service which is specifically targeted at children; 10
  - (b) ‘**contact service**’ means any service intended to enable people previously unacquainted with each other to make initial contact and to communicate with each other;
  - (c) ‘**content**’ means any sound, text, still picture, moving picture, other audio visual representation or sensory representation and includes any combination of the preceding which is capable of being created, manipulated, stored, retrieved or communicated but excludes content contained in private communications between consumers; 15
  - (d) ‘**content service**’ means—
    - (i) the provision of content; or
    - (ii) the exercise of editorial control over the content conveyed via a communications network, as defined in the Electronic Communications Act, 2005 (Act No. 35 of 2005), to the public or sections of the public; and
  - (e) ‘**operator**’ means any person who provides a child-oriented contact service or content service, including Internet chat-rooms. 25
- (2) Any person who provides child-oriented services, including chat-rooms, on or through mobile cellular telephones or the internet, shall—
- (a) moderate such services and take such reasonable steps as are necessary to ensure that such services are not being used by any person for the purpose of the commission of any offence against children; 30
  - (b) prominently display reasonable safety messages in a language that will be clearly understood by children, on all advertisements for a child-oriented service, as well as in the medium used to access such child-oriented service including, where appropriate, chat-room safety messages for chat-rooms or similar contact services;
  - (c) provide a mechanism to enable children to report suspicious behaviour by any person in a chat-room to the service or access provider;
  - (d) report details of any information regarding behaviour which is indicative of the commission of any offence by any person against any child to a police official of the South African Police Service; and 35
  - (e) where technically feasible, provide children and their parents or primary care-givers with information concerning software or other tools which can be used to filter or block access to content services and contact services, where allowing a child to access such content service or contact service would constitute an offence under this Act or which may be considered unsuitable for children, as well as information concerning the use of such software or other tools. 40
- (3) Any person who fails to comply with subsection (2) shall be guilty of an offence and liable, upon conviction, to a fine or to imprisonment for a period not exceeding six months or to both a fine and such imprisonment.”. 45 50

(3) Enigiemand wat 'n finansiële transaksie uitvoer, fasiliteer, of poog om dit uit te voer of te fasiliteer, wetende dat sodanige transaksie toegang tot, of die verspreiding of besit van, kinderpornografie fasiliteer, is aan 'n misdryf skuldig.

### **Verpligtinge van internettoegang en -diensverskaffers**

5

**24C.** (1) Vir die doeleindes van hierdie artikel, tensy uit die samehang anders blyk, beteken—

- (a) '**inhoud**' enige klank, teks, stil- of bewegende prent of ander audiovisuele of sensoriese voorstelling, met inbegrip van enige kombinasie van die voorafgaande, wat geskep, gemanipuleer, geberg, herwin of gekommunikeer kan word, maar uitgesonderd inhoud bevat in privaat kommunikasie tussen gebruikers;
  - (b) '**inhoudsdiens**'—
    - (i) die verskaffing van inhoud; of
    - (ii) die uitoefening van redaksionele beheer oor die inhoud oorgedra deur 'n kommunikasienetwerk, soos omskryf in die Wet op Elektroniese Kommunikasie, 2005 (Wet 35 van 2005), aan die publiek of dele van die publiek;
  - (c) '**kindgeoriënteerde diens**' 'n kontakdiens, en ook 'n inhoudsdiens, wat spesifiek op kinders gerig is;
  - (d) '**kontakdiens**' enige diens wat bedoel is om persone wat mekaar voorheen nie geken het nie, in staat te stel om aanvanklike kontak te maak en met mekaar te kommunikeer; en
  - (e) '**operator**' 'n persoon wat 'n kindgeoriënteerde kontakdiens of inhoudsdiens verskaf, met inbegrip van internetkletskamers.
- (2) 'n Persoon wat kindgeoriënteerde dienste, insluitende kletskamers, op of deur mobiele sellulêre telefone of die internet verskaf, moet—
- (a) sodanige dienste modereer en sodanige redelike stappe doen wat nodig is om te verseker dat die dienste nie deur enigiemand vir die doel van die pleeg van 'n misdryf teen kinders gebruik word nie;
  - (b) redelike veiligheidsbodskappe, insluitende, waar toepaslik, kletskamerveiligheidsbodskappe vir kletskamers of soortgelyke kontakdienste, in 'n taal wat duidelik deur die kinders verstaan sal word, prominent vertoon op alle advertensies vir 'n kindgeoriënteerde diens, sowel as in die medium wat gebruik word om toegang tot die kindgeoriënteerde diens te verkry;
  - (c) 'n meganisme verskaf om kinders in staat te stel om verdagte gedrag deur enigiemand in 'n kletskamer by die diens- of toegangsverskaffer aan te meld;
  - (d) besonderhede van enige inligting betreffende gedrag wat aanduidend is van die pleeg van 'n misdryf deur 'n persoon teen 'n kind by 'n beampie van die Suid-Afrikaanse Polisiediens aanmeld;
  - (e) waar tegnies uitvoerbaar, aan kinders en hulle ouers of primêre versorgers inligting verskaf rakende programmatuur of ander nutsfasiliteite wat gebruik kan word om toegang te filtreer of te blokkeer tot inhoudsdienste en kontakdienste, indien dit ingevolge hierdie Wet 'n misdryf sou uitmaak om kinders toe te laat om toegang te verkry tot sodanige inhoudsdiens of kontakdiens of waar dit as nie geskik nie vir kinders beskou kan word, sowel as inligting oor die gebruik van sulke programmatuur of ander nutsfasiliteite.
- (3) Enigiemand wat versuim om aan die bepalings van subartikel (2) te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete of gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens ses maande of met sowel 'n boete as daardie gevangenisstraf.'".

**Repeal of sections 25, 26 and 27 of Act 65 of 1996**

**30.** Sections 25, 26 and 27 of the principal Act are hereby repealed.

**Amendment of section 27A of Act 65 of 1996, as inserted by section 12 of Act 18 of 2004**

**31.** Section 27A of the principal Act is hereby amended by the substitution for subsection (4) of the following subsection: 5

“(4) Any person who—

- (a) fails to comply with subsection (1) shall be guilty of an offence and liable, upon conviction, to a fine or to imprisonment for a period not exceeding six months or to both a fine and such imprisonment; or
- (b) fails to comply with subsection (2) or (3) shall be guilty of an offence and liable, upon conviction, to a fine or to imprisonment for a period not exceeding five years or to both a fine and such imprisonment.”.

10

**Repeal of sections 28 and 29 of Act 65 of 1996**

15

**32.** Sections 28 and 29 of the principal Act are hereby repealed.

**Amendment of section 30 of Act 65 of 1996, as amended by section 15 of Act 18 of 2004**

**33.** Section 30 of the principal Act is hereby amended—

(a) by the deletion of subsections (1), (1A), (2) and (3); and

20

(b) by the substitution for paragraphs (a) and (b) of subsection (4) of the following paragraphs:

“(4) (a) If any person who has contravened or failed to comply with [section 26(1)(a), (aA), (b), (c), (d), (2) or (3) or 27A(1)] section 24(A)(1), 2(a), (5), (6), (7), 24C(2) or 27A(1)(a) agrees to abide by a decision [of the executive committee] of the Board and deposits with the Board such sum as [the executive committee of] the Board may determine but not exceeding the greater of two thousand rand or two times the prescribed classification costs, where applicable, on each such contravention or failure to comply, [the executive committee of] the Board may, after conducting an enquiry, determine the matter summarily and may, without legal proceedings, order forfeiture by way of penalty of the whole or any part of the amount so deposited.

25

(b) There shall be a right of appeal to the Minister from any determination or order of the [executive committee of the] Board under paragraph (a), as long as that right is exercised within a period of three months from the date of such determination or order.”.

30

35

**Amendment of section 30B of Act 65 of 1996, as inserted by section 16 of Act 18 of 2004**

**34.** Section 30B of the principal Act is hereby amended by the substitution for paragraph (b) of subsection (2) of the following paragraph: 40

“(b) any film, game or publication [or film] has or has not been submitted to the Board in terms of this Act.”.

**Amendment of section 31 of Act 65 of 1996**

**35.** Section 31 of the principal Act is hereby amended—

45

(a) by the substitution for subsection (1) of the following subsection:

“(1) The Minister [shall] may—

(a) in consultation with the Minister of Finance, make regulations, [prescribing the] regarding fees [which shall be] payable in respect of any application, exemption, permit or appeal under this Act;

50

**Herroeping van artikels 25, 26 en 27 van Wet 65 van 1996**

30. Artikels 25, 26 en 27 van die Hoofwet word hierby herroep.

**Wysiging van artikel 27A van Wet 65 van 1996, soos ingevoeg in artikel 12 van Wet 18 van 2004**

31. Artikel 27A van die Hoofwet word hierby gewysig deur subartikel (4) deur die volgende subartikel te vervang: 5

“(4) Enigiemand wat—

- (a) versuim om aan subartikel (1) te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete of met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens ses maande of met sowel 'n boete as daardie gevangenisstraf; of
- (b) versuim om aan subartikel (2) of (3) te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete of met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens vyf jaar of met sowel 'n boete as daardie gevangenisstraf".

10

15

**Herroeping van artikels 28 en 29 van Wet 65 van 1996**

32. Artikels 28 en 29 van die Hoofwet word hierby herroep.

**Wysiging van artikel 30 van Wet 65 van 1996, soos gewysig by artikel 15 van Wet 18 van 2004**

33. Artikel 30 van die Hoofwet word hierby gewysig— 20

- (a) deur subartikels (1), (1A), (2) en (3) te skrap; en
- (b) deur paragrawe (a) en (b) van subartikel (4) deur die volgende paragrawe te vervang:

“(4) (a) Indien enigiemand wat [artikel 26(1)(a), (aA), (b), (c), (d), (2) of (3) of 27A(1)] artikels 24A(1), (2)(a), (5), (6), 24C(2) of 27A(1)(a) oortree het of versuim het om daaraan te voldoen, toestem om te berus by 'n besluit van [die uitvoerende komitee van] die Raad en by die Raad die som deponeer wat [die uitvoerende komitee van] die Raad bepaal, maar wat nie meer is nie as twee duisend rand of tweemaal die voorgeskrewe klassifikasiekoste, waarvan toepassing, op elk van sodanige oortredings of versuim om te voldoen, kan [die uitvoerende komitee van] die Raad, nadat die [komitee] hy ['n] ondersoek ingestel het, die saak summier bepaal en kan hy, sonder regsverrigtinge, by wyse van straf die verbeuring van die hele of enige deel van die bedrag aldus gedeponeer, beveel.

(b) Daar moet 'n reg tot appèl wees na die Minister teen enige bepaling of bevel van [die uitvoerende komitee van] die Raad kragtens paragraaf (a), solank daardie reg uitgeoefen word binne 'n tydperk van drie maande vanaf die datum van sodanige bepaling of bevel.”.

25

30

35

**Wysiging van artikel 30B van Wet 65 van 1996, soos ingevoeg by artikel 16 van Wet 18 van 2004** 40

34. Artikel 30B van die Hoofwet word hierby gewysig deur paragraaf (b) van subartikel (2) deur die volgende paragraaf te vervang:

- “(b) enige film, speletjie of publikasie [of film] ingevolge hierdie Wet aan die Raad voorgelê is of nie voorgelê is nie; of”.

45

**Wysiging van artikel 31 van Wet 65 van 1996**

35. Artikel 31 van die Hoofwet word hierby gewysig—

- (a) deur subartikel (1) deur die volgende subartikel te vervang:

“(1) Die Minister [moet] kan—

(a) in oorleg met die Minister van Finansies regulasies uitvaardig [wat] betreffende die gelde [voorskryf] wat betaalbaar is ten opsigte van enige aansoek, vrystelling, permit of appèl kragtens hierdie Wet;

50

- (b) make regulations relating to the [establishment of] procedure with regard to the nomination of persons as candidates for the [Board] Council or [Review Board] Appeal Tribunal, further relevant experience in terms of section 6(4)(a) of this Act and the experience of persons who may be appointed as members of the advisory panel referred to in section 6(1); 5
- (c) after consultation with the Council, make regulations relating to—  
 (i) the procedures and forms for making any application or submission under this Act;  
 (ii) the form of any certificate to be issued in terms of this Act; and  
 (iii) the format and details of the display or exhibition of decisions of the Board with respect to films, games and publications classified in terms of this Act;
- (d) after consultation with the Appeal Tribunal, make regulations regarding the procedures and forms for the submission of appeals to the Appeal Tribunal;
- (e) make regulations on any matter that may be prescribed under this Act; and
- (f) make regulations generally on any matter required for the better achievement of the objects and purposes of this Act."; and
- (b) by the deletion of subsection (2).

**Repeal of section 32 of Act 65 of 1996**

25

**36.** Section 32 of the principal Act is hereby repealed.

**Repeal of Schedules to Act 65 of 1996**

**37.** Schedules 1 to 10 to the principal Act are hereby repealed.

**Substitution of words in Act 65 of 1996**

**38.** The principal Act is hereby amended by the substitution for the words “Review 30 Board”, wherever it occurs, of the words “Appeal Tribunal”.

**Transitional provisions**

**39.** The provisions of this Act shall not affect—

- (a) anything done or omitted in terms of the principal Act before the date of commencement of this Act; and  
 (b) anything done under the provisions of the principal Act prior to the commencement of this Act, which can be done under the principal Act as amended by this Act.

35

**Short title and commencement**

**40.** This Act is called the Films and Publications Amendment Act, 2009, and comes 40 into operation on a date determined by the President by proclamation in the *Gazette*.

- (b) regulasies uitvaardig betreffende [met betrekking tot die instelling van,] die prosedure met betrekking tot die benoeming van persone as kandidate vir die [Raad] Beheerraad en [Hersieningsraad] Appèltribunaal, verdere relevante ervaring ingevolge artikel 6(4)(a) van hierdie Wet en die ervaring van persone wat as lede van die adviespaneel in artikel 6(1) vermeld, aangestel kan word[.]; 5
- (c) na oorleg met die Beheerraad, regulasies uitvaardig betreffende—  
 (i) die prosedures en vorms vir die doen van 'n aansoek of voorlegging ingevolge hierdie Wet;  
 (ii) die vorm van 'n sertifikaat wat ingevolge hierdie Wet uitgereik word; en  
 (iii) die vorm en besonderhede van die vertoning of tentoonstelling van beslissings van die Raad ten opsigte van films, speletjies en publikasies geklassifiseer ingevolge hierdie Wet; 10
- (d) na oorleg met die Appèltribunaal, regulasies uitvaardig betreffende die prosedures en vorms vir die voorlegging van appelle aan die Appèltribunaal; 15
- (e) regulasies uitvaardig oor enige aangeleentheid wat kragtens hierdie Wet voorgeskryf kan word; en  
 (f) oor die algemeen regulasies uitvaardig oor 'n aangeleentheid wat nodig is om die oogmerke en doeleinades van hierdie Wet beter te bereik.”; en 20
- (b) deur die skrapping van subartikel (2).

#### **Herroeping van artikel 32 van Wet 65 van 1996**

**36.** Artikel 32 van die Hoofwet word hierby herroep. 25

#### **Herroeping van Bylaes tot Wet 65 van 1996**

**37.** Bylaes 1 tot 10 van die Hoofwet word hierby herroep.

#### **Vervanging van woorde in Wet 65 van 1996**

**38.** Die Hoofwet word hierby gewysig deur die uitdrukking “**Hersieningsraad**”, waar dit ook al voorkom, deur die uitdrukking “**Appèltribunaal**” te vervang. 30

#### **Organgsbeplings**

**39.** Die beplings van hierdie Wet raak nie

- (a) enigets gedoen of nagelaat ingevolge die Hoofwet voor die datum van inwerkingtreding van hierdie Wet nie; en  
 (b) enigets gedoen kragtens die beplings van die Hoofwet voor die datum van inwerkingtreding van hierdie Wet, wat gedoen kan word kragtens die Hoofwet soos gewysig by hierdie Wet nie. 35

#### **Kort titel en inwerkingtreding**

**40.** Hierdie Wet heet die Wysigingswet op Films en Publikasies, 2009, en tree in werking op 'n datum wat die President by proklamasie in die *Staatskoerant* bepaal. 40